ION

PRO200BT

Quickstart Guide	English (3 – 9)
Guía de inicio rápido	Español (10 – 16)
Guide d'utilisation rapide	Français (17 – 23)
Guida rapida	Italiano (24 – 30)
Schnellstart-Anleitung	Deutsch (31 – 37)
Snelstartgids	Nederlands (38 – 44)
Appendix	English (46)

Quickstart Guide (English)

Introduction

Thank you for purchasing the Pro200BT. At ION, your entertainment is as important to us as it is to you. That's why we design our products with one thing in mind—to make your life more fun and more convenient.

Box Contents

Pro200BT
Power Adapter
Slipmat
45 RPM Adapter
Stereo RCA Cable
USB Cable
Software Download Card
Quickstart Guide
Safety & Warranty Manual

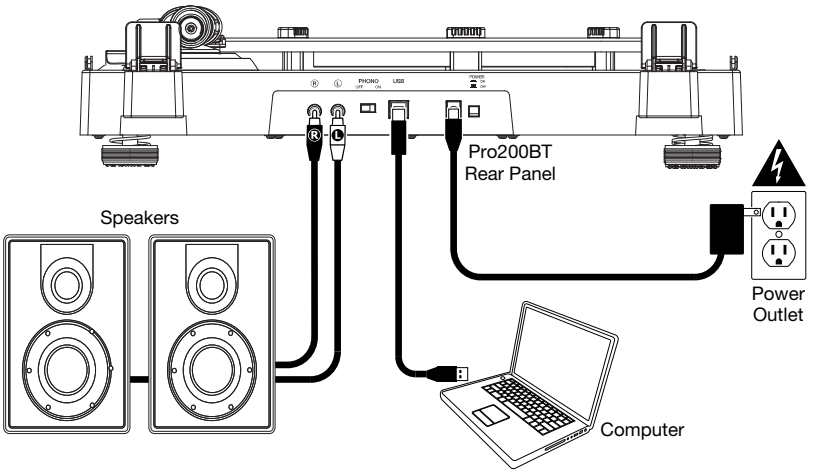
Support

For the latest information about this product (documentation, technical specifications, system requirements, compatibility information, etc.) and product registration, visit **ionaudio.com**.

For additional product support, visit **ionaudio.com/support**.

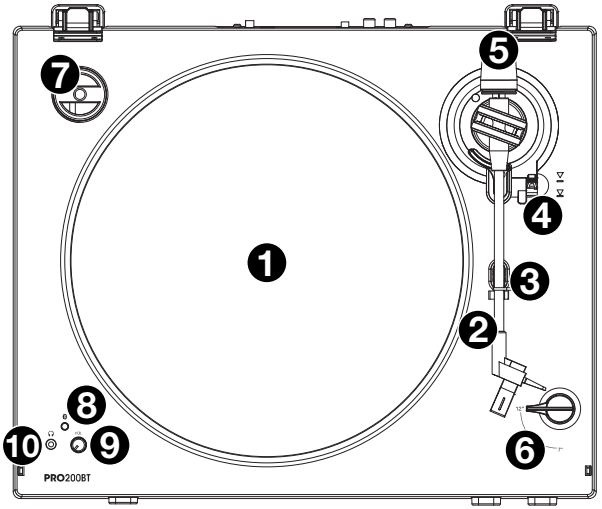
Setup

Items not listed under ***Introduction*** > ***Box Contents*** are sold separately.



Features

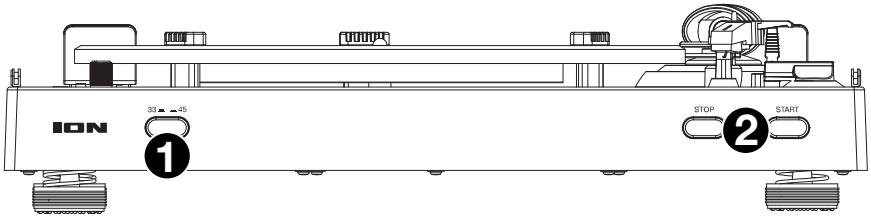
Top Panel



1. **Platter:** Place the slipmat here, and then place your record on the slipmat.
2. **Tonearm:** The fixed tonearm can be raised and lowered by hand, or by using the **Raise / Lower Lever**.
3. **Arm Clip:** This specially designed arm clip secures the tonearm when not in use.
4. **Raise / Lower Lever:** Use this to raise and lower the tonearm on the record.
5. **Counterweight:** This is pre-balanced to provide proper tracking for the stylus.
6. **7”/12” Switch:** Adjust this switch to select whether you are using either a 7” or 12” record.
7. **45 RPM Adapter Holder:** Holds the included 45 RPM adapter. When not using the adapter, please place it in this holder.
8. **Bluetooth Button:** Press this button to start Bluetooth pairing. The LED will blink when pairing with a Bluetooth device, and remain solid blue once fully paired. If after 5 minutes no Bluetooth speaker can be found to pair with, the Bluetooth transmitter will become inactive and the **Bluetooth LED** will be off. When currently connected to a Bluetooth device, press this button to disconnect.
9. **Volume Knob:** Adjust this to control the audio output level.
10. **Headphone Jack:** Connect headphones (sold separately) to listen to your vinyl playback.

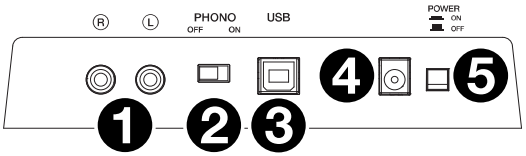


Front Panel



1. **33/45 RPM Selector:** Adjust this to select the RPM of the turntable platter based on the type of record you are using.
2. **Start/Stop:** Press **Start** to have the tonearm automatically lift, swivel over the record, and drop the needle at a specific spot based on the **7”/12” Switch** setting. When a record reaches the end or if **Stop** is pressed during playback, the tonearm will automatically lift and return to the resting position.

Rear Panel



1. **RCA Output:** The audio from a playing record is sent to the RCA audio output.
2. **Preamp On/Off:** If your receiver or amplifier has no phono inputs, switch on the preamp (**on**). If the system you are using has phono inputs, set this switch **off**.
3. **USB Audio Output:** Use the included USB cable to connect your turntable to your computer. The USB connection will send audio from the turntable to your computer. Please see ***Operation > Using Pro200BT with Your Computer*** for more information.
4. **Power Input:** Use the included power adapter to connect to wall power.
5. **Power Button:** Press this button to turn Pro200BT on or off.

Operation

Pairing Pro200BT to a Bluetooth Speaker

Pro200BT has a Bluetooth transmitter to send audio to a Bluetooth speaker wirelessly.

1. Power on your Bluetooth speaker and ensure it is in pairing mode.
2. Power on the Pro200BT turntable. Wait five seconds for it to be ready for Bluetooth Pairing.
3. Press and release the **Bluetooth Button** on Pro200BT to start pairing to your Bluetooth device. Once Pro200BT is connected to the Bluetooth speaker, the Bluetooth LED will be solid blue. Your Bluetooth speaker should also indicate that its paired.

   Note: Pro200BT will connect to the closest Bluetooth speaker that is near it. If after 5 minutes no Bluetooth speaker can be found to pair with, the Bluetooth transmitter will become inactive and the LED will turn off.

   Note: Maximum range will be achieved when using devices with Bluetooth 4.0 or higher.
4. Play music on your Pro200BT turntable. If you are connected to a Bluetooth speaker with a play/pause button, and do not hear audio, try pressing the play/pause button.
5. Adjust the volume on your Bluetooth speaker (if applicable) or the **Volume Knob** on Pro200BT to control the output level.
6. To disconnect pairing, power off the Pro200BT turntable, turn off Bluetooth pairing on your Bluetooth speaker, or press the **Bluetooth Button** on the Pro200BT.

Note: Move other Bluetooth receivers/speakers out of range of Pro200BT (30'/9.1m or more) or turn them off when connecting to your Bluetooth speaker.

Playing a Record

1. Connect the included power adapter to Pro200BT and use the **Power Button** to power on Pro200BT.
2. Remove the needle cover from the cartridge.
3. Place the slipmat on the platter and then place a record on the slipmat. If using 45 RPM records, put the 45 RPM adapter on the center spindle before placing the record on the platter.
4. Use the **33/45 RPM Selector** to set the platter rotation speed (33/45) to match the type of record.
5. Set the **7"/12"** switch to match the record size that you have on the platter.
6. Press the **Start** button to have the unit automatically place the tonearm.
7. When the record reaches the end or if **Stop** is pressed during playback, the tonearm will automatically lift and return to the resting position.

Using Pro200BT with Your Computer

Recording to Your Computer

To record music to your computer, you can use EZ Vinyl/Tape Converter. EZ Vinyl/Tape Converter conveniently saves your recordings to your computer. After you finish converting your vinyl, you can then burn to CD or load onto portable media devices. Use the included software download card to download and install the software. Then follow the on-screen instructions.

To record music to your computer:

1. With EZ Vinyl/Tape Converter installed on your computer, use the included USB cable to connect Pro200BT's USB port to an available USB port on your computer.
2. Make sure that Pro200BT is selected as the computer's default recording device. See below for instructions specific to your computer's operating system.
3. On your computer, you can open EZ Vinyl/Tape Converter by going to **Start Menu > All Programs** (Windows) or the **Applications** menu (macOS).
4. Follow the on-screen instructions to set up your recording. When prompted to play your music, move Pro200BT's **Tonearm** over the record to start playback.

   Note: To listen to a record while it's playing, listen through your computer's speakers (see ***Playback***), pair Pro200BT to a Bluetooth speaker (see ***Pairing Pro200BT to a Bluetooth Speaker***), or connect Pro200BT's **RCA Output** to a stereo system or powered speakers.
5. When you have finished recording, raise Pro200BT's **Tonearm** from the record and return it to its **Arm Clip**.

Visit **ionaudio.com/computer-optimization** for more information on optimizing your computer for audio.

Setting Pro200BT as the Default Recording Device

Windows XP

Click **Start Menu > Control Panel** (or **Settings > Control Panel** in Classic View) **> Sound and Audio Devices**. Click the **Audio** tab. Under **Sound Recording**, select **Pro200BT** as the default device.

Windows Vista

Click **Start Menu > Control Panel** (or **Settings > Control Panel** in Classic View) **> Hardware and Sound > Sound**. Click the **Recording** tab and select **Pro200BT** as the default device.

Windows 7/Windows 8/Windows 10

Click **Start Menu > Control Panel > Sound**. Click the **Recording** tab and select **Pro200BT** as the default device.

macOS

Click the upper-left "apple" icon then click **System Preferences > Sound**. Click the **Input** tab. From the menu, select **Pro200BT** as the device.

Playback

During or after recording music from Pro200BT to your computer, you can listen to the music through your computer's internal speakers or through speakers/headphones connected to the computer.

Note: Pro200BT cannot be used as a playback device for your computer's audio.

See ***Setting Your Computer's Soundcard as the Default Playback Device*** below before playing back the music from your computer.

Setting Your Computer's Soundcard as the Default Playback Device

Windows XP

Click **Start Menu > Control Panel** (or **Settings > Control Panel** in Classic View) **> Sound and Audio Devices**. Click the **Audio** tab and under **Sound Playback**, select your computer's soundcard as the default device.

Windows Vista

Click **Start Menu > Control Panel** (or **Settings > Control Panel** in Classic View) **> Hardware and Sound > Sound**. Click the **Playback** tab and select your computer's soundcard as the default device.

Windows 7/Windows 8/Windows 10

Click **Start Menu > Control Panel > Sound**. Click the **Playback** tab and select your computer's soundcard as the default device.

macOS

Click the upper-left "apple" icon then click **System Preferences > Sound**. Click the **Output** tab. From the menu, select **Internal Speakers** if you are using the computer's internal speakers or select **Headphones** if you are using speakers or headphones attached to the computer's 1/8" (3.5 mm) headphone output.

Troubleshooting

I'm not hearing any audio when playing vinyl:

- Make sure that Pro200BT is powered on and that the needle is on the record.
- Connect Pro200BT's **Headphone Jack** to headphones or the **RCA Output** to a stereo system or powered speakers.
- Use the **Volume Knob** to turn up the output level.
- If you are playing music from your computer:
  - Make sure your software music player's volume is turned up.
  - Make sure your computer's volume is turned up.
  - Disconnect then reconnect the USB cable connecting Pro200BT to your computer.
  - Make sure your computer's speakers are selected as your computer's default playback device (see ***Operation > Using Pro200BT with Your Computer > Setting Your Computer's Soundcard as the Default Playback Device***).

I am hearing a hum through my speaker or laptop when using the turntable:

- If you are recording to a laptop, please connect the laptop to a grounded power supply (3-prong).
- If you are playing through a speaker, please connect to a grounded (3-prong) power supply.

My record is not playing at the correct speed; its pitch is too high or too low:

- Ensure the **33/45 RPM Selector** is set to the correct speed for your record.

If you are recording to a computer:

- Make sure that Pro200BT is powered on and that the needle is on the record.
- Make sure that Pro200BT is selected as your computer's default recording device (see ***Operation > Using Pro200BT with Your Computer > Setting Pro200BT as the Default Recording Device***).
- Disconnect then reconnect the USB cable connecting Pro200BT to your computer.

The unit will not connect to my Bluetooth device:

- Have your Bluetooth speaker and Pro200BT as close together as possible while trying to connect. Make sure both the Bluetooth speaker and Pro200BT are unobstructed by walls, furniture, etc.
- Reset the Bluetooth connection on Pro200BT to disconnect Pro200BT from any other audio device and restart the search process. If this does not work right away, power off Pro200BT and then power it back on. See ***Operation > Pairing Pro200BT to a Bluetooth Speaker*** for more information.
- Reset the Bluetooth connection on your speaker by turning Bluetooth off and back on.

Guía de inicio rápido (Español)

Introducción

Gracias por comprar el Pro200BT. En ION, su entretenimiento es tan importante para nosotros como para usted. Por eso es que diseñamos nuestros productos con una sola cosa en mente—hacer que su vida sea más divertida y cómoda.

Contenido de la caja

Pro200BT
Adaptador de corriente
Alfombrilla antideslizante
Adaptador para 45 rpm
Cable RCA estéreo
Cable USB
Tarjeta de descarga de software
Guía de inicio rápido
Manual sobre la seguridad y garantía

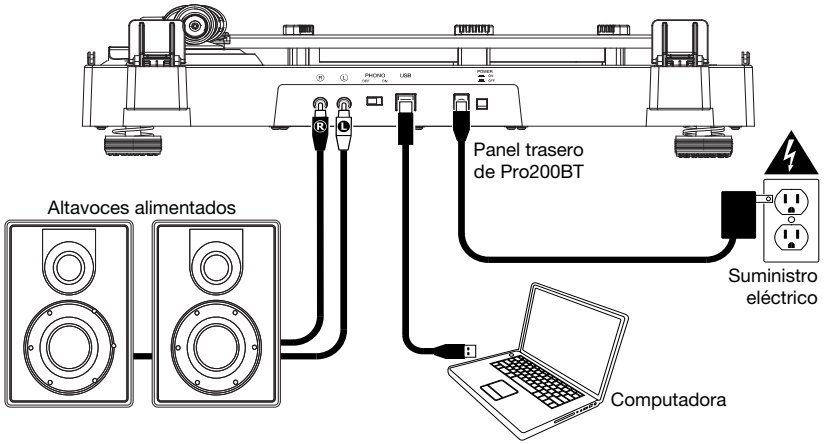
Soporte

Para obtener la información más reciente acerca de este producto (documentación, especificaciones técnicas, requisitos de sistema, información de compatibilidad, etc.) y registrarlo, visite **ionaudio.com**.

Para obtener soporte adicional del producto, visite **ionaudio.com/support**.

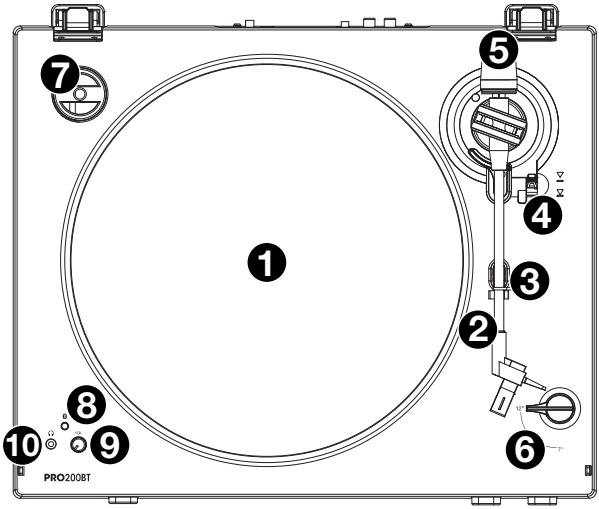
Instalación

Los elementos que no se enumeran en ***Introducción*** > ***Contenido de la caja*** se venden por separado.

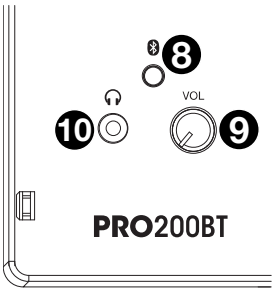


Características

Panel superior

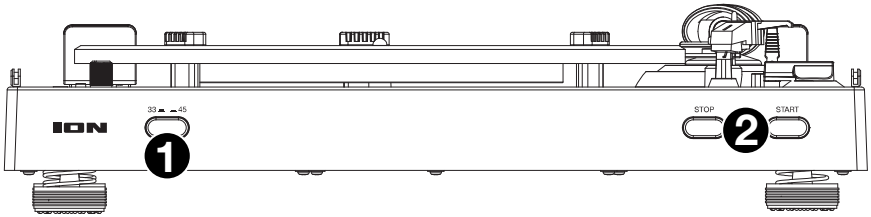


1. **Plato:** Coloque aquí la alfombrilla antideslizante y luego coloque su disco sobre ella.
2. **Brazo de lectura:** El brazo fijo se puede subir y bajar a mano o utilizando la **palanca de subir/bajar**.
3. **Clip del brazo:** Este clip diseñado especialmente fija el brazo mientras no se usa.
4. **Palanca subir/bajar:** Utilícela para levantar o bajar el brazo de lectura sobre el disco.
5. **Contrapeso:** Está pre-equilibrado para brindarle la tracción apropiada a la púa.
6. **Interruptor 7”/12”:** Ajuste el interruptor de 7”/12” para indicar si está usando un disco de 7 o de 12 pulg.
7. **Soporte del adaptador para 45 RPM:** Sostiene el adaptador para 45 RPM incluido. Cuando no use el adaptador, póngalo en este soporte.
8. **Botón Bluetooth:** Pulse este botón para comenzar el apareamiento Bluetooth. El LED parpadea cuando se está apareando con un dispositivo Bluetooth y permanece encendido en azul permanentemente una vez totalmente apareado. Si tras 1 minuto no puede encontrarse ningún altavoz Bluetooth con el cual aparearse, el transmisor Bluetooth se desactivará y el LED se apagará. Estando conectado a un dispositivo Bluetooth, pulse este botón para desconectarse.
9. **Perilla de Volumen:** Ajuste esta perilla para controlar el nivel de salida del audio.



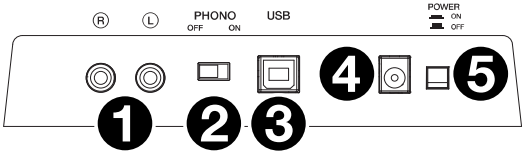
10. **Conector para auriculares:** Conecte auriculares (que se venden por separado) para escuchar sus discos de vinilo.

Panel frontal



1. **Selector de 33/45 RPM:** Ajústelo para seleccionar las RPM del plato del giradiscos en base al tipo de disco que está utilizando.
2. **Start/Stop (Iniciar/Parada):** Pulse **Start** para hacer que el brazo de lectura se levante automáticamente, pivotee por encima del disco y apoye la aguja en un punto específico en base al ajuste de 7”/12”. Cuando un disco llega al final o si se pulsa **Stop** durante la reproducción, el brazo de lectura se levantará automáticamente y regresará a la posición de descanso.

Panel trasero



1. **Salida RCA:** El audio del disco que se está reproduciendo se envía por la salida de audio RCA.
2. **Preamplificador encendido/apagado:** Si su receptor o amplificador no tiene entradas fonográficas, encienda el preamplificador (**encendido**). Si el sistema que está utilizando tiene entradas fonográficas, **apáguelo**.
3. **Salida de audio USB:** Use el cable USB incluido para conectar el giradiscos a su computadora. La conexión USB envía audio desde el giradiscos a su computadora. Para obtener información, consulte la sección ***Cómo usar el Pro200BT con su computadora***.
4. **Entrada de corriente:** Utilice el adaptador de corriente incluido para conectar la unidad a una toma de corriente.
5. **Botón de encendido:** Pulse este botón para encender y apagar el Pro200BT.

Funcionamiento

Apareamiento del Pro200BT con un altavoz Bluetooth

El Pro200BT cuenta con un transmisor Bluetooth que transmite audio a un altavoz Bluetooth de forma inalámbrica.

1. Encienda su altavoz Bluetooth y asegúrese de que se encuentre en modo de apareamiento.
2. Encienda el giradisco Pro200BT. Aguarde cinco segundos hasta que esté listo para aparearse mediante Bluetooth.
3. Pulse y suelte el **botón Bluetooth** del Pro200BT para comenzar el apareamiento con su altavoz Bluetooth. Una vez conectado con el altavoz Bluetooth, el LED Bluetooth del Pro200BT permanecerá iluminado. Su altavoz Bluetooth también debería indicar que está apareado.

   Nota: Pro200BT se conectará con el altavoz Bluetooth más cercano. Si tras 5 minutos no puede encontrarse ningún altavoz Bluetooth con el cual aparearse, el transmisor Bluetooth se desactivará y el LED se apagará.

   Nota: El alcance máximo se logra cuando se utilizan dispositivos con Bluetooth 4.0 o superior.
4. Reproduzca música en su giradiscos Pro200BT. Si está conectado con un altavoz Bluetooth con un botón reproducir/pausa y no escucha el audio, intente pulsar dicho botón.
5. Ajuste el volumen de su altavoz Bluetooth (si aplica) con la **perilla de Volumen** del Pro200BT para controlar el nivel de salida.
6. Para desconectar el apareamiento, apague el giradiscos Pro200BT, apague el apareamiento Bluetooth en su altavoz Bluetooth o pulse el **botón Bluetooth** en el Pro200BT.

Nota: Aleje otros receptores/altavoces Bluetooth fuera del alcance del Pro200BT (10 metros o más) para desconectarlos a fin de conectar su altavoz Bluetooth.

Cómo reproducir un disco

1. Conecte el adaptador de corriente incluido al Pro200BT y utilice el **Botón de encendido** para encenderlo el Pro200BT.
2. Retire la cubierta de la púa de la cápsula.
3. Coloque la alfombrilla sobre el plato y luego el disco sobre la alfombrilla. Si está utilizando discos de 45 RPM, coloque el adaptador para 45 RPM en el eje central antes de colocar el disco en el plato.
4. Use el **Selector de 33/45 RPM** para ajustar la velocidad de rotación del plato (33/45) para que coincida con el tipo de disco.
5. Ajuste el **interruptor 7"/12"** para que coincida con el tamaño del disco que tiene en el plato.
6. Pulse el botón **Start** para hacer que la unidad ubique el brazo de lectura automáticamente.
7. Cuando el disco llega al final o si se pulsa **Stop** durante la reproducción, el brazo de lectura se levantará automáticamente y regresará a la posición de descanso.

Cómo usar el Pro200BT con su computadora

Grabación en su computadora

Para grabar música en su computadora, puede usar el EZ Vinyl/Tape Converter. EZ Vinyl/Tape Converter guarda conveniente sus grabaciones en su computadora. Después de terminar de convertir su vinilo, puede quemarlo en CD o cargarlo en dispositivos de medios portátiles. Utilice la tarjeta de descarga de software incluida para descargar e instalar el software. Luego, siga las instrucciones en pantalla.

Para grabar música en su computadora:

1. Con EZ Vinyl/Tape Converter instalado en su computadora, use el cable USB incluido para conectar el puerto USB del Pro200BT a un puerto USB disponible de su computadora.
2. Asegúrese de que el Pro200BT esté seleccionado como dispositivo de grabación predeterminado. Vea a continuación las instrucciones específicas para el sistema operativo de su ordenador.
3. En su computadora, puede abrir EZ Vinyl/Tape Converter yendo al menú **Start > All Programs** (Inicio > Todos los programas) (Windows) o al menú **Applications** (Aplicaciones) (macOS).
4. Siga las instrucciones de la pantalla para preparar su grabación. Cuando se le indique que reproduzca su música, lleve el **brazo de lectura** del Pro200BT sobre el disco para iniciar la reproducción.

   Nota: Para escuchar el disco mientras se reproduce, óigalo por los altavoces de su computadora (vea la sección ***Reproducción***), aparee Pro200BT con un altavoz Bluetooth (vea la sección ***Apareamiento del Pro200BT con un altavoz Bluetooth***) o conecte la **salida RCA** del Pro200BT a un sistema estéreo o altavoces alimentados.
5. Cuando termine de grabar, levante el **brazo de lectura** del Pro200BT del disco y colóquelo en su **clip del brazo**.

Visite **ionaudio.com/computer-optimization** para más información sobre la optimización de su computadora para audio.

Cómo configurar el Pro200BT como dispositivo de grabación predeterminado

Windows XP
Haga clic en el menú **Start > Control Panel** (Inicio > Panel de control) o **Settings > Control Panel** (Configuración > Panel de control) en la vista clásica **> Sound and Audio Devices** (Dispositivos de sonido y audio). Haga clic en la pestaña **Audio** y bajo **Sound Recording** (Grabación de sonido), seleccione el **Pro200BT** como dispositivo predeterminado.

Windows Vista
Haga clic en el menú **Start > Control Panel** (Inicio > Panel de control) o **Settings > Control Panel** (Configuración > Panel de control) en la vista clásica **> Hardware and Sound >** (Hardware y sonido) **Sound** (Sonido). Haga clic en la pestaña **Recording** (Grabación) y seleccione el **Pro200BT** como dispositivo predeterminado.

Windows 7/Windows 8/Windows 10
Haga clic en el menú **Start > Control Panel > Sound** (Inicio > Panel de control > Sonido). Haga clic en la pestaña **Recording** (Grabación) y seleccione el **Pro200BT** como dispositivo predeterminado.

macOS
Haga clic en el icono superior izquierdo de la “manzana” y luego en **System Preferences > Sound** (Preferencias del sistema > Sonido). Haga clic en la pestaña **Input** (Entrada). En el menú, seleccione el **Pro200BT** como dispositivo.

Reproducción

Durante o después de grabar música desde el Pro200BT hacia su ordenador, usted puede escuchar la música a través de los altavoces internos de su ordenador o a través de altavoces/auriculares conectados al mismo.

Nota: El Pro200BT no se puede usar como dispositivo de reproducción para el audio de su computadora.

Consulte ***Configuración de la tarjeta de sonido de su ordenador como el dispositivo de reproducción predeterminado*** a continuación antes de reproducir la música desde su ordenador.

Cómo configurar la tarjeta de sonido de su computadora como dispositivo de reproducción predeterminado

Windows XP

Haga clic en el menú **Start > Control Panel** (Inicio > Panel de control) o **Settings > Control Panel** (Configuración > Panel de control) en la vista clásica **> Sound and Audio Devices** (Dispositivos de sonido y audio). Haga clic en la pestaña **Audio** y bajo **Sound Playback** (Reproducción de sonido), seleccione la tarjeta de sonido de su computadora como dispositivo predeterminado.

Windows Vista

Haga clic en el menú **Start > Control Panel** (Inicio > Panel de control) o **Settings > Control Panel** (Configuración > Panel de control) en la vista clásica **> Hardware and Sound** (Hardware y sonido) **> Sound** (Sonido). Haga clic en la pestaña **Playback** (Reproducción) y seleccione la tarjeta de sonido de su computadora como dispositivo predeterminado.

Windows 7/Windows 8/Windows 10

Haga clic en el menú **Start > Control Panel > Sound** (Inicio > Panel de control > Sonido). Haga clic en la pestaña **Playback** (Reproducción) y seleccione la tarjeta de sonido de su computadora como dispositivo predeterminado.

macOS

Haga clic en el icono superior izquierdo de la “manzana” y luego en **System Preferences > Sound** (Preferencias del sistema > Sonido). Haga clic en la pestaña **Output** (Salida). En el menú, seleccione **Internal Speakers** (Altavoces internos) si va a usar los altavoces internos de la computadora o **Headphones** (Auriculares) si va a usar altavoces o auriculares conectados a la salida para auriculares de 3,5 mm (1/8 pulg.) de la computadora.

Solución de problemas

No oigo ningún audio cuando reproduzco un disco:

- Asegúrese de que el Pro200BT esté encendido y que la púa esté sobre el disco.
- Conecte el **Conector para auriculares** a auriculares o la **salida RCA** a un sistema estéreo o altavoces alimentados.
- Utilice la **perilla de Volumen** para aumentar el nivel de salida.
- Si está reproduciendo la música de la computadora:
  - Asegúrese de que el volumen del reproductor de música del software esté ajustado a un valor alto.
  - Asegúrese de que el volumen de su computadora esté ajustado a un valor alto.
  - Desconecte y vuelva a conectar el cable USB entre el Pro200BT y la computadora.
  - Asegúrese de que los altavoces de su computadora estén seleccionados como dispositivo de reproducción predeterminado de la misma (consulte ***Funcionamiento*** > ***Cómo usar el Pro200BT con su computadora*** > ***Cómo configurar la tarjeta de sonido de su computadora como dispositivo de reproducción predeterminado***).

Oigo un zumbido en mi altavoz o portátil cuando se usa el giradiscos:

- Si está grabando en una laptop, conecte la laptop a un suministro eléctrico con conexión a tierra (de 3 patas).
- Si está reproduciendo por un altavoz, conecte el equipo a un suministro eléctrico con conexión a tierra (de 3 patas).

Mi disco no se reproduce a la velocidad correcta. Su tono es demasiado alto o bajo:

- Asegúrese de que el **Selector de 33/45 RPM** esté colocado en la velocidad correcta para su disco.

Si está grabando en una computadora:

- Asegúrese de que el Pro200BT esté encendido y que la púa esté sobre el disco.
- Haga que el Pro200BT esté seleccionado como dispositivo de grabación predeterminado de su computadora (consulte ***Funcionamiento*** > ***Cómo usar el Pro200BT con su computadora*** > ***Cómo configurar el Pro200BT como dispositivo de grabación predeterminado***).
- Desconecte y vuelva a conectar el cable USB entre el Pro200BT y la computadora.

La unidad no logra conectarse con mi dispositivo Bluetooth:

- Mantenga su altavoz Bluetooth y el Pro200BT lo más cerca posible entre sí al realizar la conexión. Asegúrese que tanto el altavoz Bluetooth como el Pro200BT no estén obstruidos por paredes, muebles, etc.
- Reinicie la conexión Bluetooth del Pro200BT para desconectarlo Pro200BT de cualquier otro dispositivo de audio y reinicie el proceso de búsqueda. Si esto no funciona en seguida, apague el Pro200BT y luego vuelva a encenderlo. Para más información, consulte ***Funcionamiento*** > ***Apareamiento del Pro200BT con un altavoz Bluetooth***.
- Reinicie la conexión Bluetooth de su altavoz apagando el Bluetooth y luego volviendo a encenderlo.

Guide d’utilisation rapide (Français)

Présentation

Merci d’avoir fait l’acquisition de l’enceinte Pro200BT. Chez ION, votre divertissement est aussi important pour nous qu’il l’est pour vous. C’est pourquoi nous concevons nos produits avec une seule chose en tête — rendre la vie plus amusante et plus pratique.

Contenu de la boîte

Pro200BT

Câble d’alimentation

Tapis

Adaptateur pour 45 tr/min

Câble RCA stéréo

Câble USB

Carte de téléchargement de logiciel

Guide d’utilisation rapide

Consignes de sécurité et informations concernant la garantie

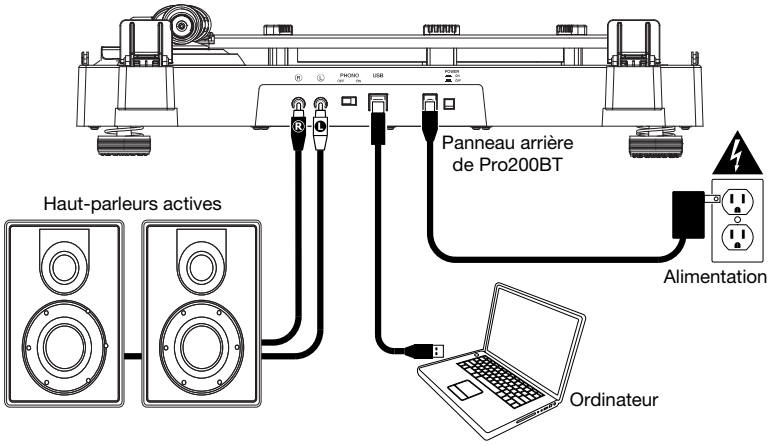
Assistance

Pour les toutes dernières informations concernant la documentation, les spécifications techniques, la configuration requise, la compatibilité et l’enregistrement du produit, veuillez visiter **ionaudio.com**.

Pour de l’assistance supplémentaire, veuillez visiter **ionaudio.com/support**.

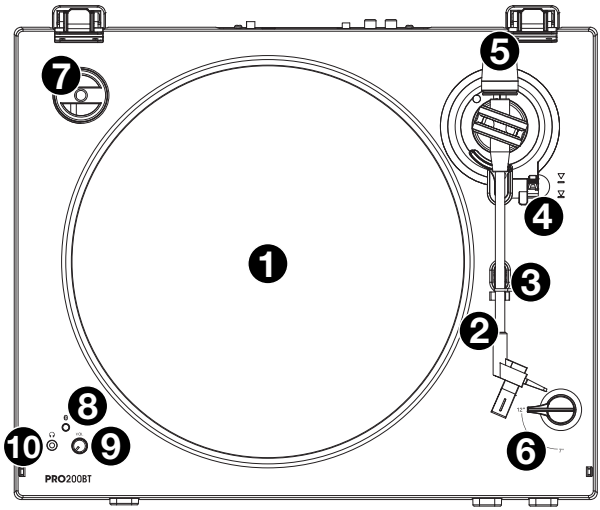
Démarrage

Les éléments qui ne figurent pas dans le ***Présentation*** > ***Contenu de la boîte*** sont vendus séparément.



Caractéristiques

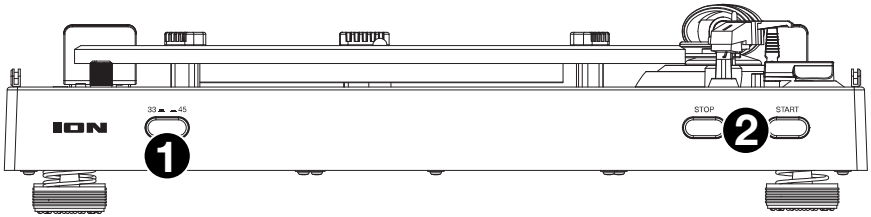
Panneau supérieur



1. **Plateau :** Placez le tapis fourni ici, puis placez votre disque sur le tapis.
2. **Bras de lecture :** Le bras de lecture peut être levé ou abaissé manuellement ou en utilisant le bouton du levier de commande.
3. **Serre-bras :** Ce serre-bras est conçu spécialement afin de maintenir en place le bras de lecture lorsque la platine n'est pas utilisée.
4. **Levier de commande du bras de lecture :** Ce levier permet de lever ou d'abaisser le bras de lecture.
5. **Contrepoids :** Le contrepoids est livré préréglé afin d'assurer un suivi précis de la pointe de lecture.
6. **7"/12" Switch :** Ce sélecteur permet de sélectionner entre les formats de disque de 17,8 cm (7 po) et 30,5 cm (12 po).
7. **Rangement pour adaptateur 45 tr/min :** Il permet de ranger l'adaptateur 45 tr/min lorsqu'il n'est pas utilisé. Lorsqu'il n'est pas utilisé, veuillez mettre l'adaptateur dans cet emplacement.
8. **Touche Bluetooth** : Appuyez sur cette touche pour lancer le jumelage Bluetooth. La DEL clignote lors du processus de jumelage d'un appareil Bluetooth et demeure bleue une fois qu'il est connecté. Si après 5 minutes, aucune enceinte Bluetooth n'est détectée, l'émetteur Bluetooth devient inactif et la DEL s'éteint. Appuyez sur cette touche pour déjumeler l'appareil Bluetooth branché.
9. **Volume :** Ce bouton permet de régler les niveaux de sortie audio.
10. **Sortie casque :** Branchez un casque d'écoute (vendus séparément) pour écouter l'audio provenant du disque vinyle.

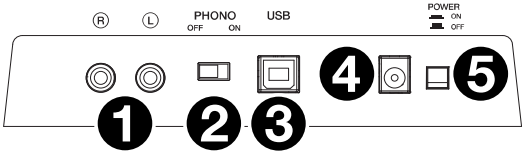


Panneau avant



1. **Sélecteur de vitesses de lecture (33/45) :** Réglez cette commande afin de sélectionner la vitesse de rotation du plateau, selon le type de disque que vous utilisez.
2. **Start/Stop :** Appuyez sur la touche **Start** afin que le bras de lecture se relève automatiquement et se déplace au-dessus du disque à un endroit précis en fonction du réglage du sélecteur. Lorsque le disque atteint la fin de l'enregistrement, ou si vous appuyez sur la touche **Stop** durant la lecture, le bras de lecture se relève automatiquement et retourne sur son support.

Panneau arrière



1. **Sortie RCA :** L'audio du disque est acheminé à la sortie RCA.
2. **Interrupteur du préamplificateur :** Si votre récepteur ou amplificateur ne dispose d'aucune entrée phono, activez le préamplificateur (**On**). Si le système que vous utilisez dispose d'entrées phono, désactivez le préamplificateur (**Off**).
3. **Sortie audio USB :** Utilisez le câble USB inclus pour brancher la platine tourne-disque à un ordinateur. La connexion USB permet d'acheminer l'audio de la platine tourne disque à votre ordinateur. Veuillez consulter la section ***Utilisation du Pro200BT avec un ordinateur*** de ce manuel pour de plus amples informations.
4. **Entrée d'alimentation :** Utilisez le câble d'alimentation inclus pour brancher la platine vinyle à une prise secteur.
5. **Touche d'alimentation :** Cette touche permet la mise sous et hors tension de la Pro200BT.

Fonctionnement

Utilisation de la platine vinyle Pro200BT avec une enceinte Bluetooth

La platine vinyle Pro200BT dispose d'un émetteur Bluetooth afin de transmettre le signal audio sans fil vers une enceinte Bluetooth.

1. Mettez l'enceinte Bluetooth sous tension et assurez-vous qu'elle est en mode jumelage.
2. Mettez la Pro200BT sous tension. Veuillez attendre cinq secondes avant de lancer le processus de jumelage Bluetooth.
3. Enfoncez puis relâchez la **touche Bluetooth** de la platine vinyle Pro200BT afin de jumeler votre enceinte Bluetooth. Lorsque la platine vinyle Pro200BT est connectée à l'enceinte Bluetooth, la DEL Bluetooth devient bleue. Votre enceinte Bluetooth devrait également indiquer qu'elle est connectée.

   Remarque : La platine vinyle Pro200BT se connecte à l'enceinte Bluetooth la plus proche. Si après 5 minutes, aucune enceinte Bluetooth n'est détectée, l'émetteur Bluetooth devient inactif et la DEL s'éteint.

   Remarque : La plage maximale peut être atteinte avec l'utilisation d'appareils dotés de Bluetooth 4.0 ou de versions ultérieures.
4. Lancez la lecture de la musique sur la platine vinyle Pro200BT. Si la platine est connectée à une enceinte Bluetooth dotée d'une touche lecture/pause, et que vous n'entendez pas de signal audio, essayez d'appuyer sur la touche lecture/pause.
5. Réglez le volume sur l'enceinte Bluetooth (s'il y lieu), ou le bouton **Volume** de la platine Pro200BT afin d'ajuster le niveau de sortie.
6. Pour supprimer la connexion, mettez la Pro200BT hors tension, désactivez le mode jumelage Bluetooth sur l'enceinte, ou appuyez sur la **touche Bluetooth** de la Pro200BT.

Remarque : Déplacez les autres récepteurs/enceintes Bluetooth hors de la portée de la platine Pro200BT (9,1 m ou plus) ou les mettre hors tension afin de connecter votre enceinte Bluetooth.

Lecture d'un disque

1. Utilisez le câble d'alimentation inclus pour brancher l'entrée d'alimentation de la Pro200BT à une prise secteur et mettez-la sous tension.
2. Retirez le protège-pointe de la pointe de lecture.
3. Placez le tapis sur le plateau puis placez votre disque sur le tapis. Si vous utilisez un disque 45 tours, mettez l'adaptateur 45 tr/min sur l'axe central avant de placer le disque sur le plateau.
4. Utilisez le **Sélecteur de vitesses de lecture (33/45)** afin de sélectionner la vitesse de rotation du plateau (33/45) selon le type de disque utilisé.
5. Réglez le **7"/12" switch** selon le format de disque sur le plateau.
6. Appuyez sur la touche **Start** afin que l'appareil déplace automatiquement le bras de lecture.
7. Lorsque le disque atteint la fin de l'enregistrement, ou si vous appuyez sur la touche **Stop** durant la lecture, le bras de lectusre se relève automatiquement et retourne sur son support.

Utilisation du Pro200BT avec un ordinateur

Enregistrement sur votre ordinateur

Pour enregistrer de la musique sur votre ordinateur, vous pouvez utiliser l'application EZ Vinyl/Tape Converter. Le EZ Vinyl/Tape Converter permet de sauvegarder vos enregistrements dans sur votre ordinateur. Une fois la conversion du vinyle terminée, vous pouvez graver les fichiers sur CD ou les transférer sur des lecteurs multimédia. Veuillez utiliser la carte de téléchargement de logiciel afin de télécharger et d'installer le logiciel, puis suivre les instructions à l'écran.

Pour enregistrer de la musique sur votre ordinateur :

1. Une fois l'application EZ Vinyl/Tape Converter installée sur votre ordinateur, connectez le port USB du Pro200BT au port USB de votre ordinateur à l'aide du câble USB inclus.
2. Veillez à ce que la Pro200BT soit sélectionnée comme périphérique d'enregistrement par défaut de votre ordinateur. Consultez ci-dessous les instructions spécifiques au système d'exploitation de votre ordinateur.
3. Sur votre ordinateur, vous pouvez lancer l'application EZ Vinyl/Tape Converter en allant dans le menu **Démarrer > Tous les programmes** (Windows) ou dans le menu **Applications** (macOS).
4. Suivez ensuite les instructions à l'écran afin de configurer l'enregistrement. Lorsque vous êtes invité à faire jouer votre musique, déplacez le **bras de lecture** du Pro200BT sur le disque afin de démarrer la lecture.

   Remarque : Pour écouter un disque durant la lecture, vous pouvez utiliser les haut-parleurs de votre ordinateur (voir ***Lecture***), connecter Pro200BT avec une enceinte Bluetooth (voir ***Utilisation de la platine vinyle Pro200BT avec une enceinte Bluetooth***) ou encore brancher le **sortie RCA** du Pro200BT à une chaîne stéréo ou à des haut-parleurs.
5. Une fois l'enregistrement terminé, soulevez le **bras de lecture** et remettez-le sur le **serre-bras**.

Visitez le site **ionaudio.com/computer-optimization** afin obtenir plus d'information sur comment optimiser votre ordinateur pour une meilleure qualité audio.

Configurez le Pro200BT comme l'appareil d'enregistrement par défaut

Windows XP

Cliquez sur **Démarrer > Panneau de configuration** (ou **Paramètres > Panneau de configuration** en Affichage classique) **> Sons** et périphériques audio. Cliquez sur l'onglet **Audio** et sous **Enregistrement** audio sélectionnez **Pro200BT** comme appareil par défaut.

Windows Vista

Cliquez sur **Démarrer > Panneau de configuration** (ou **Paramètres > Panneau de configuration** en Affichage classique) **> Matériel et audio > Son**. Cliquez sur l'onglet **Enregistrement** et sélectionnez **Pro200BT** comme appareil par défaut.

Windows 7/Windows 8/Windows 10

Cliquez sur **Démarrer > Panneau de configuration > Son**. Cliquez sur l'onglet **Enregistrement** et sélectionnez **Pro200BT** comme appareil par défaut.

macOS

Cliquez sur la pomme (logo Apple) située dans le coin supérieur gauche de l'écran et sélectionnez **Préférences Système > Sons**. Cliquez sur l'onglet **Entrée**. À partir du menu, sélectionnez **Pro200BT** comme appareil par défaut.

Lecture

Vous pouvez écouter la musique durant ou après l'enregistrement à partir de votre ordinateur par l'intermédiaire de ses haut-parleurs internes, d'un casque d'écoute connecté ou d'enceintes connectées.

Remarque : Le Pro200BT ne peut être utilisé comme périphérique de lecture pour votre ordinateur.

Veuillez consulter la section ***Configuration de la carte son de l'ordinateur comme périphérique de lecture audio par défaut*** avant de faire la lecture de musique sur votre ordinateur.

Configuration de la carte son de l'ordinateur comme périphérique de lecture audio par défaut

Windows XP

Cliquez sur **Démarrer > Panneau de configuration** (ou **Paramètres > Panneau de configuration** en Affichage classique) **> Sons et périphériques audio**. Cliquez sur l'onglet **Audio** et sélectionnez la carte son de l'ordinateur comme périphérique de lecture audio par défaut.

Windows Vista

Cliquez sur **Démarrer > Panneau de configuration** (ou **Paramètres > Panneau de configuration** en Affichage classique) **> Matériel et audio > Son**. Cliquez sur l'onglet **Lecture** et sélectionnez la carte son de l'ordinateur comme périphérique de lecture audio par défaut.

Windows 7/Windows 8/Windows 10

Cliquez sur **Démarrer > Panneau de configuration > Son**. Cliquez sur l'onglet **Lecture** et sélectionnez la carte son de l'ordinateur comme périphérique de lecture audio par défaut.

macOS

Cliquez sur la pomme (logo Apple) située dans le coin supérieur gauche de l'écran et sélectionnez **Préférences Système > Sons**. Cliquez sur l'onglet **Sortie**. À partir du menu, sélectionnez **Haut-parleurs internes** si vous utilisez les haut-parleurs internes de l'ordinateur, ou sélectionnez **Écouteurs** si vous utilisez des haut-parleurs ou un casque d'écoute branchés à la sortie casque 3,5 mm (1/8 po) de votre ordinateur.

Dépannage

Je n'entends pas de signal audio lors de la lecture d'un disque :

- Assurez-vous que la Pro200BT est sous tension et que la pointe de lecture est bien sur le disque.
- Branchez la **Sortie casque** à un casque d'écoute ou le **sortie RCA** à une chaîne stéréo ou à des enceintes amplifiées.
- Utilisez le bouton **Volume** afin d'augmenter le niveau de sortie.
- Si vous faite la lecture à partir de votre ordinateur :
  - Assurez-vous que le niveau du volume de l'application soit assez élevé.
  - Assurez-vous que le niveau du volume de l'ordinateur soit assez élevé.
  - Essayez de débrancher le câble USB branché au Pro200BT et à votre ordinateur, puis de le rebrancher.
  - Assurez-vous que les haut-parleurs de votre ordinateur soient sélectionnés comme dispositif de lecture par défaut de votre ordinateur (voir ***Fonctionnement*** > ***Utilisation du Pro200BT avec un ordinateur*** > ***Configuration de la carte son de l'ordinateur comme périphérique de lecture audio par défaut***).

Mon disque ne joue pas à la bonne vitesse, la tonalité est trop haute ou trop basse :

- Veuillez vous assurer que le sélecteur de vitesse **Sélecteur de vitesses de lecture (33/45)** est réglé sur la vitesse appropriée pour votre disque.

Il y a un bourdonnement provenant de mon haut-parleur lorsque j'utilise la platine tourne-disque :

- Si vous enregistrez sur un ordinateur, veuillez brancher l'ordinateur à un câble d'alimentation avec mise à la terre (3 broches).
- Si vous utilisez un haut-parleur, veuillez brancher le haut-parleur à un câble d'alimentation avec mise à la terre (3 broches).

Si vous enregistrez sur un ordinateur :

- Assurez-vous que le Pro200BT est allumé et que l'aiguille est bien sur le disque.
- Assurez-vous que le Pro200BT est sélectionné comme périphérique d'enregistrement par défaut de votre ordinateur (voir ***Fonctionnement*** > ***Utilisation du Pro200BT avec un ordinateur*** > ***Configurez le Pro200BT comme l'appareil d'enregistrement par défaut***).
- Essayez de débrancher le câble USB branché au Pro200BT et à votre ordinateur, puis de le rebrancher.

L'appareil ne se connecte pas à le périphérique Bluetooth :

- Veillez à ce que votre enceinte Bluetooth et la Pro200BT soient le plus près possible l'un de l'autre lors du jumelage. Veillez également à ce qu'aucun obstacle ne se trouve entre l'enceinte Bluetooth et la Pro200BT, comme des murs, des meubles, etc.
- Réinitialisez la connexion Bluetooth sur la Pro200BT afin de supprimer toute connexion à la Pro200BT et recommencer le processus de recherche d'appareil. Si cela ne fonctionne pas immédiatement, mettez la Pro200BT hors tension et de nouveau sous tension. Veuillez consulter la section ***Fonctionnement*** > ***Utilisation de la platine vinyle Pro200BT avec une enceinte Bluetooth*** afin d'en savoir plus.
- Réinitialisez la connexion Bluetooth sur l'enceinte en désactivant et réactivant la connexion Bluetooth.

Guida rapida (Italiano)

Introduzione

Grazie per aver acquistato il Pro200BT. Per noi di ION, il tuo divertimento è importante quanto lo è per te. Ecco perché progettiamo i nostri dispositivi con un unico obiettivo in mente: rendere la tua vita più comoda e divertente.

Contenuti della confezione

Pro200BT

Adattatore di alimentazione

Tappetino

Adattatore 45 giri

Cavo stereo RC

Cavo USB

Scheda per il download del software

Guida rapida

Istruzioni di sicurezza e garanzia

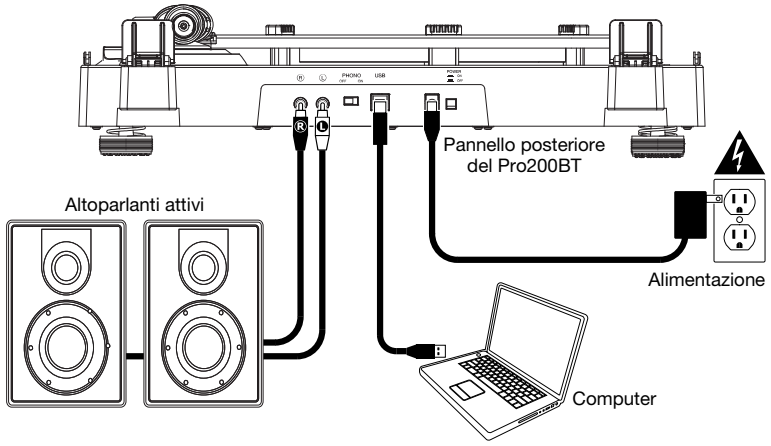
Assistenza

Per le ultime informazioni in merito a questo prodotto (documentazione, specifiche tecniche, requisiti di sistema, informazioni sulla compatibilità, ecc.) e per effettuarne la registrazione, recarsi alla pagina **ionaudio.com**.

Per ulteriore assistenza sul prodotto, recarsi alla pagina **ionaudio.com/support**.

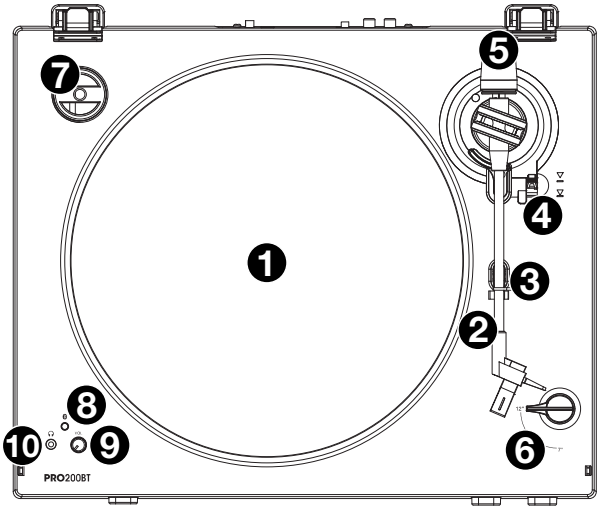
Configurazione

Elementi non elencati sotto ***Introduzione*** > ***Contenuti della confezione*** sono venduti separatamente.



Caratteristiche

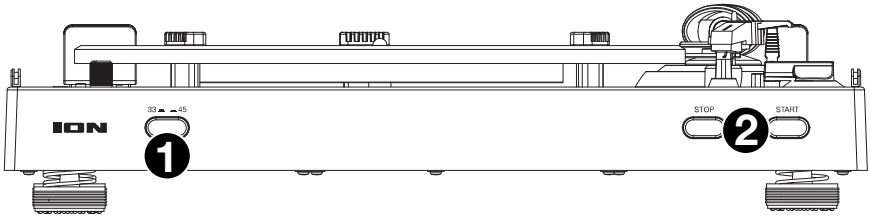
Pannello superiore



1. **Piatto:** collocare il tappetino a questo livello e appoggiare il disco sul tappetino.
2. **Braccio:** il braccio fisso può essere alzato e abbassato a mano, oppure servendosi della levetta di sollevamento/abbassamento.
3. **Fermabraccio:** questo fermabraccio dal design speciale fissa il braccio quando non è in uso.
4. **Levetta di sollevamento/ abbassamento:** servirsi di questa levetta per alzare e abbassare il braccio sul disco.
5. **Contrappeso:** è pre-bilanciato per garantire una tracciatura corretta della puntina.
6. **Interruttore 7”/12”:** regolare l'interruttore 7”/12” per selezionare l'uso di un disco da 7” (17,8 cm) o da 12” (30,5 cm).
7. **Supporto adattatore 45 giri**: Regge l’incluso adattatore per 45 giri. Quando l’adattatore non è in uso, può essere collocato a questo livello.
8. **Tasto Bluetooth:** Premere questo tasto per avviare il collegamento Bluetooth. Il LED lampeggia durante il collegamento con un dispositivo Bluetooth e rimane illuminato di blu una volta collegato. Se dopo 5 minutos non è possibile individuare altoparlanti Bluetooth cui collegarsi, il trasmettitore Bluetooth diventerà inattivo e il LED si spegnerà.
9. **Manopola Volume:** servirsi di questo comando per controllare il livello di uscita audio.
10. **Jack cuffie:** Collegare le cuffie (vendute separatamente) a questo livello per ascoltare la riproduzione dei propri vinili.

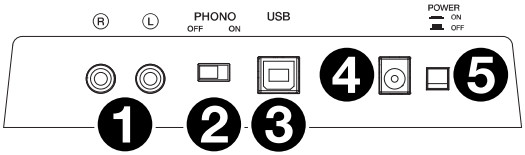


Pannello anteriore



1. **Selettore 33/45 giri:** regolare questo comando per selezionare i giri del piatto del giradischi in base al tipo di disco che si sta utilizzando.
2. **Start/Stop:** Premere **Start** per fare in modo che il braccio si sollevi automaticamente, giri sul disco e appoggi la puntina in un punto specifico basato sull'impostazione 7”/12”. Quando il disco arriva in fondo o viene premuto **Stop** durante la riproduzione, il braccio si solleva automaticamente e torna alla posizione di riposo.

Pannello posteriore



1. **Uscita RCA:** l'audio proveniente da un disco riprodotto viene inviato all'uscita audio RCA.
2. **Preamp On/Off:** se il ricevitore o l'amplificatore non hanno ingressi phono, accendere il preamp (**on**). Se il sistema che si sta utilizzando è dotato di ingressi phono, impostare questo interruttore su **off**.
3. **Uscita audio USB:** Servirsi del cavo USB in dotazione per collegare il giradischi al computer. Il collegamento USB invierà audio dal giradischi al computer. Si veda il paragrafo ***Uso del Pro200BT con computer*** di questo manuale per maggiori informazioni.
4. **Ingresso di alimentazione:** servirsi dell'adattatore di alimentazione in dotazione per il collegamento a una presa a parete.
5. **Tasto di alimentazione:** premere questo tasto per accendere e spegnere il Pro200BT.

Operazione

Collegamento del Pro200BT a un altoparlante Bluetooth

Il Pro200BT dispone di un trasmettitore Bluetooth per l'invio di audio a un altoparlante Bluetooth senza fili.

1. Accendere l'altoparlante Bluetooth e assicurarsi che si trovi in modalità di collegamento.
2. Accendere il giradischi Pro200BT. Attendere cinque secondi affinché sia pronto al collegamento Bluetooth.
3. Premere e rilasciare il **tasto Bluetooth** sull'Pro200BT per avviare il collegamento dell'altoparlante Bluetooth. Una volta collegato l'Pro200BT all'altoparlante Bluetooth, il LED Bluetooth sarà blu fisso. L'altoparlante Bluetooth dovrebbe a sua volta indicare di essere collegato.

   Nota bene: l'Pro200BT si collegherà all'altoparlante Bluetooth più vicino. Se dopo 5 minuti non è possibile individuare altoparlanti Bluetooth cui collegarsi, il trasmettitore Bluetooth diventerà inattivo e il LED si spegnerà.

   Nota bene: la portata massima si ottiene servendosi di dispositivi dotati di Bluetooth 4.0 o superiore.
4. Riprodurre musica sul giradischi Pro200BT. Se si è collegati a un altoparlante Bluetooth dotato di tasto play/pause e non si sente alcun audio, provare a premere il tasto play/pause.
5. Regolare il volume dell'altoparlante Bluetooth (se applicabile) o la **manopola Volume** sull'Pro200BT per controllare il livello di uscita.
6. Per annullare il collegamento, spegnere il giradischi Pro200BT, spegnere il collegamento Bluetooth sull'altoparlante Bluetooth oppure premere il **tasto Bluetooth** sul Pro200BT.

Nota bene: spostare altri ricevitori/altoparlanti Bluetooth fuori dalla portata dell'Pro200BT (10 metri o più) o spegnerli per collegare l'altoparlante Bluetooth.

Riproduzione di un disco

1. Collegare l'adattatore in dotazione al Pro200BT e servirsi del **Tasto di alimentazione** per accendere il Pro200BT.
2. Rimuovere il copripuntina dalla cartuccia.
3. Collocare il tappetino sul piatto, quindi posizionare un disco sul tappetino. Se si utilizzano dischi a 45 giri, collocare l'adattatore 45 giri sull'asse centrale prima di collocare il disco sul piatto.
4. Servirsi del **selettore 33/45 giri** per impostare la velocità di rotazione del piatto (33/45) in modo che sia adeguata al tipo di disco.
5. Posizionare l'**interruttore 7"/12"** sull'impostazione corrispondente al disco presente sul piatto.
6. Premere il tasto **Start** per fare in modo che l'apparecchio posizioni automaticamente il braccio.
7. Quando il disco arriva in fondo o viene premuto **Stop** durante la riproduzione, il braccio si solleva automaticamente e torna alla posizione di riposo.

Uso del Pro200BT con computer

Registrazione sul computer

Per registrare musica sul computer, è possibile utilizzare l'EZ Vinyl/Tape Converter. L'EZ Vinyl/Tape Converter salva comodamente le registrazioni sul computer. Una volta terminato di convertire il vinile, lo si può masterizzare su un CD o caricare su dispositivi media portatili. Servirsi della scheda di download del software in dotazione per scaricare e installare il software. Poi seguire le istruzioni su schermo.

Per registrare musica sul computer:

1. Una volta installato l'EZ Vinyl/Tape Converter sul computer, servirsi del cavo USB in dotazione per collegare la porta USB del Pro200BT ad una porta USB disponibile del computer.
2. Assicurarsi che il Pro200BT sia selezionato come dispositivo di registrazione predefinito del computer. Si vedano sotto le istruzioni specifiche per il sistema operativo del proprio computer.
3. Sul computer, è possibile aprire l'EZ Vinyl/Tape Converter recandosi su **Start > Tutti i programmi** (Windows) o su **Applicazioni** (macOS).
4. Seguire le istruzioni su schermo per configurare la registrazione. Quando viene richiesto di riprodurre la musica, muovere il **braccio** del Pro200BT sul disco per iniziare la riproduzione.

   Nota bene: per ascoltare un disco mentre viene riprodotto, servirsi degli altoparlanti del computer (si veda il paragrafo ***Riproduzione***), collegare Pro200BT a un altoparlante Bluetooth (si veda il paragrafo ***Collegamento del Pro200BT a un altoparlante Bluetooth***) o collegare l'**uscita RCA** del Pro200BT a un impianto stereo o a delle casse.
5. Una volta terminato di registrare, alzare il **braccio** del Pro200BT dal disco e riportarlo sul **fermabraccio**.

Per maggiori informazioni su come ottimizzare il computer per l'audio, recarsi alla pagina **ionaudio.com/computer-optimization**.

Configurare il Pro200BT come dispositivo di registrazione predefinito

Windows XP

Cliccare su **Start > Pannello di controllo** (o Impostazioni > Pannello di controllo in visualizzazione classica) **> Suoni e periferiche audio**. Cliccare sulla scheda **Audio** e sotto **Registrazione audio**, selezionare il **Pro200BT** come periferica predefinita.

Windows Vista

Cliccare su **Start > Pannello di controllo** (o Impostazioni > Pannello di controllo in visualizzazione classica) **> Suoni e periferiche audio**. Cliccare sulla scheda **Registrazione** e selezionare il **Pro200BT** come periferica predefinita.

Windows 7/Windows 8/Windows 10

Cliccare su **Start > Pannello di controllo > Audio**. Cliccare sulla scheda **Registrazione** e selezionare il **Pro200BT** come periferica predefinita.

macOS

Cliccare sull'icona della "mela" in alto a sinistra, quindi cliccare su **Preferenze di sistema > Audio**. Fare clic sulla scheda **Input**. Dal menu, selezionare il **Pro200BT** come periferica.

Riproduzione

Durante o dopo la registrazione di musica dal Pro200BT al computer, è possibile ascoltare la musica attraverso gli altoparlanti interni del computer o tramite altoparlanti/cuffie collegati al computer.

Nota bene: il Pro200BT non può essere utilizzato come dispositivo di riproduzione dell'audio del computer.

Si veda ***Configurazione della scheda audio del computer come dispositivo di riproduzione predefinito*** qui di seguito prima di riprodurre la musica dal computer.

Configurazione della scheda audio del computer come dispositivo di riproduzione predefinito

Windows XP

Cliccare su **Start > Pannello di controllo** (o Impostazioni > Pannello di controllo in visualizzazione classica) **> Suoni** e periferiche audio. Cliccare sulla scheda **Audio** e sotto **Riproduzione audio**, selezionare la scheda audio del computer come periferica predefinita.

Windows Vista

Cliccare su **Start > Pannello di controllo** (o Impostazioni > Pannello di controllo in visualizzazione classica) **> Hardware e suoni > Audio**. Cliccare sulla scheda **Riproduzione** e selezionare la scheda audio del computer come periferica predefinita.

Windows 7/Windows 8/Windows 10

Cliccare su **Start > Pannello di controllo > Audio**. Cliccare sulla scheda **Riproduzione** e selezionare la scheda audio del computer come periferica predefinita.

macOS

Cliccare sull'icona della "mela" in alto a sinistra, quindi cliccare su **Preferenze di sistema > Audio**. Cliccare sulla scheda **Output**. Nel menu, selezionare **Internal Speakers** se si utilizzano le casse interne del computer o **Cuffie** se si utilizzano casse o cuffie collegate all'uscita cuffie da 3,5 mm (1/8") del computer.

Risoluzione di problemi

Non sento alcun audio durante la riproduzione di un disco:

- Assicurarsi che il Pro200BT sia acceso e che la puntina sia sul disco.
- Collegare le **Jack cuffie** a cuffie o l'**uscita RCA** ad un impianto stereo o ad altoparlanti.
- Servirsi della **manopola Volume** per alzare il volume dell'uscita.
- Se si riproduce musica dal computer:
  - Assicurarsi che il volume del lettore musicale software sia acceso.
  - Assicurarsi che il volume del computer sia acceso.
  - Scollegare e ricollegare inoltre il cavo USB che unisce il Pro200BT al computer.
  - Assicurarsi che le casse del computer siano selezionate come periferica di riproduzione predefinita del computer (si veda ***Operazione*** > ***Uso del Pro200BT con computer*** > ***Configurazione della scheda audio del computer come dispositivo di riproduzione predefinito***).

Durante l'uso del giradischi sento un ronzio tramite l'altoparlante o il portatile:

- Se si sta registrando su un computer portatile, collegare il computer ad un'alimentazione con messa a terra (3 denti).
- Se si sta riproducendo musica con un altoparlante, collegare il dispositivo ad un'alimentazione con messa a terra (3 denti).

Il mio disco non suona alla giusta velocità; il pitch è troppo alto o troppo basso:

- Assicurarsi che il **selettore 33/45 giri** sia impostato sulla velocità giusta per il disco specifico.

Se si sta registrando su un computer:

- Assicurarsi che il Pro200BT sia acceso e che la puntina sia sul disco.
- Assicurarsi che sia selezionato come periferica di registrazione predefinita del computer (si veda ***Operazione*** > ***Uso del Pro200BT con computer*** > ***Configurare il Pro200BT come dispositivo di registrazione predefinito***).
- Scollegare e ricollegare inoltre il cavo USB che unisce il Pro200BT al computer.

Il apparecchio non si college ad il mio dispositivo Bluetooth:

- Avvicinare il più possibile il vostro altoparlante Bluetooth e Pro200BT mentre provate a connetterli. Assicurarsi che il altoparlante e Pro200BT non siano ostacolati da pareti, mobili, ecc.
- Ripristinare la connessione Bluetooth di Pro200BT per scollegare Pro200BT da qualsiasi altro dispositivo audio e riavviare il processo di ricerca. Se non funziona subito, spegnere Pro200BT e riavviarlo nuovamente. Consultare ***Operazione*** > ***Collegamento del Pro200BT a un altoparlante Bluetooth*** per ulteriori informazioni.
- Ripristinare la connessione Bluetooth sul vostro altoparlante spegnendo e riavviando il Bluetooth.

Schnellstart-Anleitung (Deutsch)

Einführung

Vielen Dank für den Kauf von Pro200BT. Ihre Unterhaltung ist uns bei ION genauso wichtig wie Ihnen. Darum entwerfen wir unsere Produkte stets nur mit einem einzigen Ziel vor Augen: Ihr Leben einfacher und unterhaltsamer zu machen.

Lieferumfang

Pro200BT

Netzteil

Slipmat

45 RPM Adapter

Stereo-Cinch-Kabel

USB-Kabel

Software-Download-Karte

Schnellstart-Anleitung

Sicherheitshinweise und Garantieinformationen

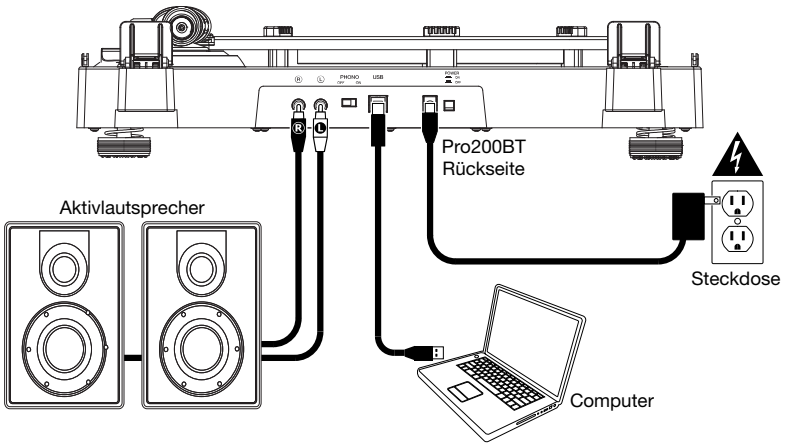
Kundendienst

Für die neuesten Informationen zu diesem Produkt (Dokumentation, technische Daten, Systemanforderungen, Informationen zur Kompatibilität etc.) und zur Produktregistrierung besuchen Sie bitte: **ionaudio.com**.

Für zusätzlichen Produkt-Support besuchen Sie **ionaudio.com/support**.

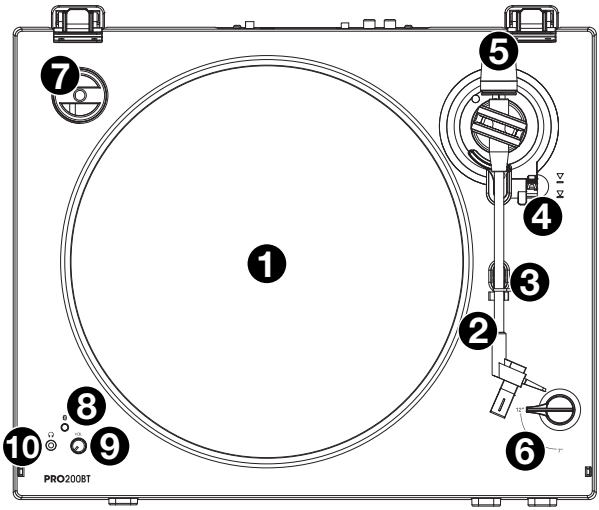
Setup

Teile, die nicht unter ***Einführung*** > ***Lieferumfang*** angegeben sind, sind separat erhältlich.



Funktionen

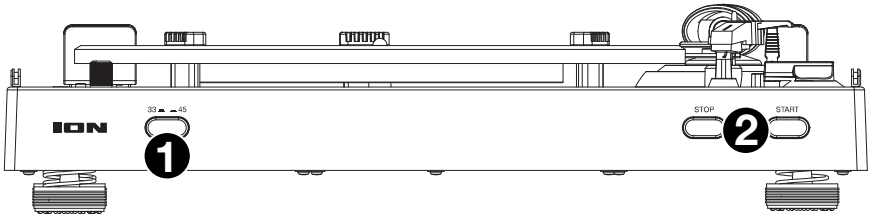
Oberseite



1. **Plattenteller:** Legen Sie die Slipmat hier auf und legen dann Ihre Platte auf die Slipmat.
2. **Tonarm:** Der fixe Tonarm kann mit der Hand oder durch Drücken des entsprechenden Hebels angehoben und abgesenkt werden.
3. **Arm-Clip:** Dieser speziell entwickelte Arm-Clip sichert den Tonarm, wenn er nicht verwendet wird.
4. **Hebel zum Anheben/Absenken:** Verwenden Sie diese Option, um den Tonarm anzuheben oder auf die Platte abzusenken.
5. **Gegengewicht:** Dieses Gewicht wird bereits mit der richtigen Balance für die Nadel ausgeliefert.
6. **7"/12" Schalter:** Verwenden Sie den 7”/12” Schalter, um auszuwählen, ob Sie eine 7” (17,8 cm) oder 12” (30,5) Platte verwenden.
7. **45 RPM-Adapterhalterung:** Sichert den mitgelieferten 45 RPM-Adapter. Wenn Sie den Adapter nicht verwenden, legen Sie ihn bitte in diese Haltevorrichtung.
8. **Bluetooth-Taste**: Drücken Sie diese Taste, um die Bluetooth-Verbindung zu starten. Die LED blinkt beim Koppeln mit einem Bluetooth-Gerät und beleuchtet durchgehende blaue nach erfolgreichem Koppeln. Wenn nach 5 Minuten keine Bluetooth-Lautsprecher für eine Verbindung gefunden werden können, wird der Bluetooth-Sender inaktiv und die LED erlischt. Wenn Sie gerade mit einem Bluetooth-Gerät verbunden sind, drücken Sie diese Taste, um die Verbindung zu trennen.
9. **Lautstärkeregler:** Stellen Sie dies ein, um den Audio-Ausgangspegel zu steuern.
10. **Kopfhörerbuchse:** Schließen Sie Kopfhörer an (separat erhältlich), um Ihre Schallplatten anzuhören.

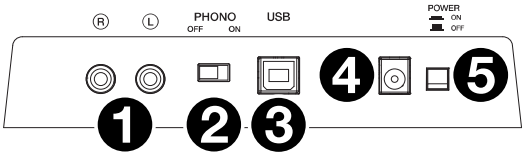


Vorderseite



1. **33/45 RPM-Wähler:** Verwenden Sie diesen Wähler, um die Drehzahl des Plattentellers je nach Plattenart auszuwählen.
2. **Start/Stopp:** Wenn Sie **Start** drücken, wird der Tonarm automatisch angehoben und über die Platte geschwenkt. Die Nadel wird je nach 7”/12”-Einstellung an einer bestimmten Stelle aufgesetzt. Wenn eine Platte das Ende erreicht oder **während** der Wiedergabe **Stopp** gedrückt wird, hebt sich der Tonarm automatisch und schwenkt zurück in die Ruheposition.

Rückseite



1. **Cinch-Ausgänge:** Der Ton einer wiedergegebenen Schallplatte wird an die Cinch-Audioausgänge gesendet.
2. **Vorverstärker Ein/Aus:** Wenn Ihr Receiver oder Verstärker keine Phono-Eingänge hat, schalten Sie den Vorverstärker (**ein**). Wenn das von Ihnen verwendete System Phono-Eingänge besitzt, stellen Sie diesen Schalter auf "**aus**".
3. **USB-Audioausgang:** Schließen Sie Ihren Plattenspieler mit dem mitgelieferten USB-Kabel an Ihren Computer an. Die USB-Verbindung sendet das Audiosignal vom Plattenspieler an Ihren Computer. Bitte beachten Sie den Abschnitt ***So verwenden Sie Pro200BT mit Ihrem Computer*** in diesem Handbuch für weitere Informationen.
4. **Stromversorgung:** Verwenden Sie den mitgelieferten Adapter, um ihn mit einer Steckdose zu verbinden.
5. **Power-Taste:** Drücken Sie diese Taste, um das Pro200BT ein-/auszuschalten.

Betrieb

Den Pro200BT mit eine Bluetooth-Lautsprecher koppeln

Der Pro200BT hat einen Bluetooth-Sender, um Audiosignale drahtlos an einen Bluetooth-Lautsprecher zu senden.

1. Schalten Sie Ihren Bluetooth-Lautsprecher ein, um sicherzustellen, dass er sich im Koppel-Modus befindet.
2. Schalten Sie den Pro200BT-Plattenspieler ein. Warten Sie fünf Sekunden, bis das Bluetooth-Pairing abgeschlossen ist.
3. Drücken Sie kurz auf die **Bluetooth-Taste** am Pro200BT, um eine Verbindung zu Ihrem Bluetooth-Lautsprecher herzustellen. Sobald der Pro200BT mit einem Bluetooth-Lautsprecher verbunden ist, wird die Bluetooth-LED durchgehend blau leuchten. Auch Ihr Bluetooth-Lautsprecher sollte anzeigen, dass er gekoppelt wurde.

   Hinweis: Ihr Pro200BT wird mit dem nächstgelegenen Bluetooth-Lautsprecher gekoppelt. Wenn nach 5 Minuten kein Bluetooth-Lautsprecher für eine Verbindung gefunden werden kann, wird der Bluetooth-Sender inaktiv und die LED erlischt.

   Hinweis: Die maximale Reichweite wird erzielt, wenn Sie Geräte mit Bluetooth 4.0 oder höher verwenden.
4. Spielen Sie Musik auf Ihrem Pro200BT Plattenspieler. Wenn Sie mit einem Bluetooth-Lautsprecher mit einer Wiedergabe-/Pause-Taste verbunden sind und keinen Ton hören, drücken Sie die Wiedergabe-/Pause-Taste. Stellen Sie die Lautstärke auf Ihrem Bluetooth-Lautsprecher (falls vorhanden) ein oder verwenden Sie den.
5. **Lautstärkeregler** am Pro200BT, um den Ausgangspegel anzupassen.
6. Um die Kopplung zu beenden, schalten Sie den Pro200BT-Plattenspieler aus, deaktivieren Sie die Bluetooth-Kopplung an Ihrem Bluetooth-Lautsprecher oder drücken Sie die **Bluetooth-Taste** am Pro200BT.

Hinweis: Bringen Sie andere Bluetooth-Empfänger/-Lautsprecher außer Reichweite des Pro200BT (mindestens 30') oder schalten Sie sie ab, um eine Verbindung mit Ihrem Bluetooth-Lautsprecher herzustellen.

Abspielen einer Platte

1. Verbinden Sie das mitgelieferte Netzteil mit dem Pro200BT und verwenden Sie den **Power-Taste**, um das Pro200BT einzuschalten.
2. Entfernen Sie den Nadelschutz vom Tonabnehmer.
3. Legen Sie die Slipmat auf den Plattenteller und eine Schallplatte auf die Slipmat. Wenn Sie 45 RPM-Platten abspielen möchten, setzen Sie zuerst den 45 RPM-Adapter auf die Spindel, bevor Sie die Platte auf den Teller legen.
4. Verwenden Sie den **33/45 RPM-Wähler**, um das Tempo des Plattentellers (33/45) auf das Plattenformat einzustellen.
5. Stellen Sie den **7"/12" Schalter** je nach Größe der aufgelegten Schallplatte ein.
6. Drücken Sie die **Start-Taste**, damit das Gerät den Tonarm automatisch aufsetzt.
7. Wenn eine Platte das Ende erreicht oder während der **Stopp-Taste** gedrückt wird, hebt sich der Tonarm automatisch und schwenkt zurück in die Ruheposition.

So verwenden Sie Pro200BT mit Ihrem Computer

Aufnahme auf Ihren Computer

Sie können den EZ Vinyl/Tape Converter verwenden, um Musik mit Ihrem Computer aufzunehmen. EZ Vinyl/Tape Converter speichert Ihre Aufnahmen direkt mit Ihrem Computer. Nachdem Sie Ihre Schallplatten konvertiert haben, können Sie sie auf CD brennen oder auf tragbare Mediengeräte laden. Verwenden Sie die mitgelieferte Software-Download-Karte zum Herunterladen und Installieren der Software und folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm.

Zum Aufnehmen von Musik auf Ihren Computer:

1. Wenn Sie EZ Vinyl/Tape Converter auf Ihrem Computer installiert haben, verwenden Sie das mitgelieferte USB-Kabel, um den USB-Port des Pro200BT mit einem freien USB-Port Ihres Computers zu verbinden.
2. Vergewissern Sie sich, dass Pro200BT als Standard-Aufnahmegerät des Computers ausgewählt ist. Anweisungen zum Betriebssystem Ihres Computers finden Sie unten.
3. Um EZ Vinyl/Tape Converter auf Ihrem Computer zu öffnen, wählen Sie **Startmenü > Alle Programme** (Windows) oder das **Anwendungen**-Menü (macOS).
4. Befolgen Sie die Anweisungen auf dem Bildschirm, um Ihre Aufnahme vorzubereiten. Wenn Sie aufgefordert werden, Ihre Musik zu spielen, bringen Sie den **Tonarm** des Pro200BT über die Platte und starten die Wiedergabe.

   Hinweis: Um sich eine Platte während der Wiedergabe anzuhören, können Sie die Lautsprecher Ihres Computers verwenden (siehe den Abschnitt ***Wiedergabe***), können Sie den Pro200BT mit eine Bluetooth-Lautsprecher koppeln (siehe den Abschnitt ***Den Pro200BT mit eine Bluetooth-Lautsprecher koppeln***) oder können Sie die **Cinch-Ausgänge** des Pro200BT an eine Stereoanlage oder Aktivlautsprecher anschließen.
5. Wenn Sie die Aufnahme beendet haben, heben Sie den Pro200BT-**Tonarm** von der Platte und setzen ihn zurück in den **Arm-Clip**.

Besuchen Sie **ionaudio.com/computer-optimization** für weitere Informationen zur Optimierung Ihres Computers für Audio.

Pro200BT als Standard-Aufnahmegerät einstellen

Windows XP

Klicken Sie auf **Startmenü > Systemsteuerung** (oder **Einstellungen > Systemsteuerung** in der klassischen Ansicht) **> Sound und Audiogeräte**. Klicken Sie auf die Registerkarte **Audio** unter **Aufnahme** und wählen Sie **Pro200BT** als Standard-Gerät aus.

Windows Vista

Klicken Sie **Startmenü > Systemsteuerung** (oder **Einstellungen > Systemsteuerung** in der klassischen Ansicht) **> Hardware und Sound > Ton**. Klicken Sie auf die Registerkarte **Aufnahme** und wählen Sie **Pro200BT** als Standard-Gerät.

Windows 7/Windows 8/Windows 10

Wählen Sie **Startmenü > Systemsteuerung > Ton**. Klicken Sie auf die Registerkarte **Aufnahme** und wählen Sie **Pro200BT** als Standard-Gerät.

macOS

Klicken Sie auf das obere linke “Apfel”-Symbol und klicken dann auf **Systemeinstellungen > Ton**. Klicken Sie auf die Registerkarte **Input**. Wählen Sie **Pro200BT** im Menü als Gerät aus.

Wiedergabe

Während oder nach dem Aufnehmen von Musik von Pro200BT auf Ihren Computer können Sie Musik über die internen Lautsprecher Ihres Computers oder über an den Computer angeschlossene Lautsprecher/Kopfhörer hören.

Hinweis: Pro200BT kann nicht als Abspielgerät für Audio Ihres Computers verwendet werden.

Siehe ***Einrichten der Soundkarte Ihres Computers als Standard-Wiedergabegerät***, bevor Sie die Musik von Ihrem Computer abspielen.

Einrichten Ihrer Computer-Soundkarte als Standardwiedergabegerät

Windows XP

Klicken Sie auf **Startmenü > Systemsteuerung** (oder **Einstellungen > Systemsteuerung** in der klassischen Ansicht) **> Sound und Audiogeräte**. Klicken Sie auf die Registerkarte **Audio** und wählen unter **Soundwiedergabe** Ihre Computer-Soundkarte als Standardgerät.

Windows Vista

Klicken Sie **Startmenü > Systemsteuerung** (oder **Einstellungen > Systemsteuerung** in der klassischen Ansicht) **> Hardware und Sound > Ton**. Klicken Sie auf die Registerkarte **Wiedergabe** und wählen Sie Ihre Computer-Soundkarte als Standardgerät aus.

Windows 7/Windows 8/Windows 10

Wählen Sie **Startmenü > Systemsteuerung > Ton**. Klicken Sie auf die Registerkarte **Wiedergabe** und wählen Sie Ihre Computer-Soundkarte als Standardgerät aus.

macOS

Klicken Sie auf das obere linke “Apfel”-Symbol und klicken dann auf **Systemeinstellungen > Ton**. Klicken Sie auf die Registerkarte **Ausgabe**. Aus dem Menü wählen Sie **Interne Lautsprecher**, wenn Sie die internen Computerlautsprecher verwenden oder Kopfhörer, wenn Sie Lautsprecher oder **Kopfhörer** verwenden, die über den 3,5mm-Kopfhörerausgang an den Computer angeschlossen sind.

Fehlerbehebung

Ich kann beim abspielen einer Platte nichts hören:

- Stellen Sie sicher, dass das Pro200BT eingeschaltet und die Nadel auf der Schallplatte ist.
- Verbinden Sie die **Kopfhörerbuchse** mit Kopfhörer oder verbinden Sie die **Cinch-Ausgänge** mit einer Stereoanlage oder mit Aktivlautsprechern.
- Verwenden Sie den **Lautstärkeregler**, um den Ausgangspegel anzupassen.
- Wenn Sie Musik von Ihrem Computer spielen:
  - Achten Sie darauf, dass die Lautstärke Ihres Musik-Players aufgedreht ist.
  - Achten Sie darauf, dass die Lautstärke Ihres Computers aufgedreht ist.
  - Stecken Sie auch das USB-Kabel, das den Pro200BT mit Ihrem Computer verbindet, zuerst ab und anschließend wieder ein.
  - Achten Sie darauf, dass die Lautsprecher Ihres Computers als standardmäßiges Wiedergabe-Gerät für Ihren Computer ausgewählt sind (siehe ***Betrieb > So verwenden Sie Pro200BT mit Ihrem Computer > Einrichten Ihrer Computer-Soundkarte als Standardwiedergabegerät***).

Wenn ich den Plattenspieler verwende, höre ich ein Summen durch meine Lautsprecher:

- Wenn Sie mit einem Laptop aufnehmen, bitte verbinden Sie den Laptop an eine geerdete Stromquelle (3 polig).
- Wenn Sie über einen Lautsprecher spielen, bitte verbinden Sie diesen mit einer geerdeten (3 poligen) Stromquelle.

Meine Schallplatte wird nicht mit der richtigen Geschwindigkeit wiedergegeben. Die Tonlage ist zu hoch oder zu tief:

- Stellen Sie sicher, dass der **33/45 RPM-Wähler** für diese Schallplatte auf die entsprechende Geschwindigkeit eingestellt ist.

Wenn Sie auf einen Computer aufnehmen:

- Stellen Sie sicher, dass Pro200BT eingeschaltet und die Nadel auf der Schallplatte ist.
- Stellen Sie sicher, dass Pro200BT in Ihrem Computer als standardmäßiges Aufnahmegerät ausgewählt ist (siehe ***Betrieb > So verwenden Sie Pro200BT mit Ihrem Computer > Pro200BT als Standard-Aufnahmegerät einstellen***).
- Stecken Sie auch das USB-Kabel, das den Pro200BT mit Ihrem Computer verbindet, zuerst ab und anschließend wieder ein.

Das Gerät verbindet sich nicht mit meinem Bluetooth-Gerät:

- Positionieren Sie Ihren Bluetooth-Lautsprecher und Pro200BT so nahe wie möglich zueinander, um eine Verbindung herzustellen. Stellen Sie sicher, dass sowohl den Bluetooth-Lautsprecher als auch Pro200BT nicht von Wänden, Möbeln usw. blockiert werden.
- Setzen Sie die Bluetooth-Verbindung am Pro200BT zurück, um Pro200BT von einem anderen Audiogerät zu trennen und starten den Suchvorgang neu. Wenn dies nicht sofort funktioniert, schalten Sie Pro200BT aus und dann wieder ein. Weitere Informationen finden Sie unter ***Betrieb > Den Pro200BT mit eine Bluetooth-Lautsprecher koppeln***.
- Setzen Sie die Bluetooth-Verbindung auf Ihrem Bluetooth-Lautsprecher zurück, indem Sie Bluetooth aus- und wieder einschalten.

Snelstartgids (Nederlands)

Introductie

Bedankt voor uw aankoop van de Pro200BT. Bij ION vinden wij entertainment even belangrijk als u. Daarom ontwerpen wij onze producten met één doel voor ogen: u het leven leuker en aangenamer maken.

Inhoud van de doos

Pro200BT
Stroomadapter
Slipmat
45-toerenadapter
Stereo RCA-kabel
USB kabel
Software-download-kaart
Snelstartgids
Veiligheids-en garantie handleiding

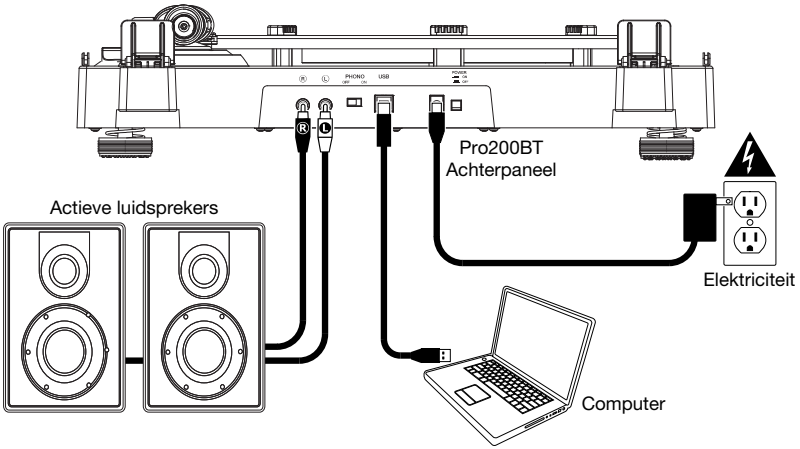
Ondersteuning

Voor de laatste informatie over dit product (documentatie, technische specificaties, systeem vereisten, informatie over compatibiliteit, enz.) en productregistratie, bezoek **ionaudio.com**.

Voor aanvullende productondersteuning naar **ionaudio.com/support**.

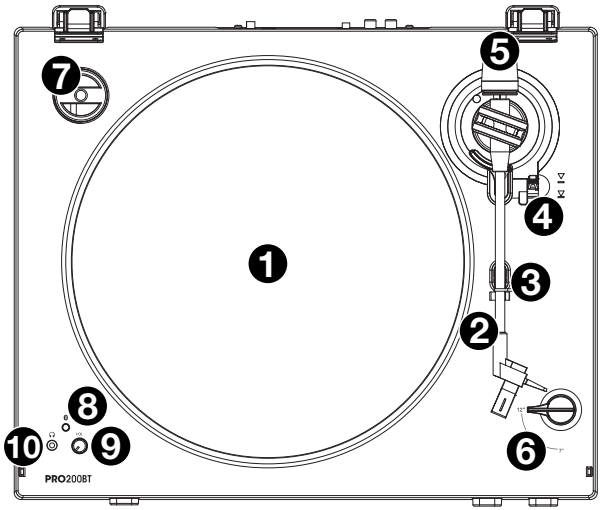
Opstelling

Artikelen die niet zijn opgesomd in ***Introductie*** > ***Inhoud van de doos*** worden afzonderlijk verkocht.



Kenmerken

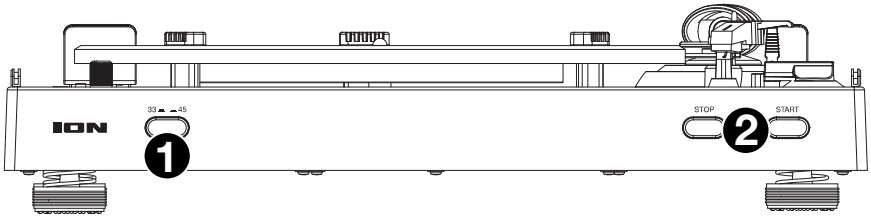
Bovenpaneel



1. **Draaiplateau:** Plaats hier de slipmat en leg vervolgens uw plaats op de slipmat.
2. **Toonarm:** De vaste toonarm kan zowel met de hand als met de toonarmhendel worden opgetild of neergelaten.
3. **Armklem:** Deze speciaal ontworpen armklem beveiligt de toonarm wanneer die niet in gebruik is.
4. **Toonarmhendel:** Gebruik deze hendel om de toonarm op te tillen en op de plaat te laten zakken.
5. **Tegengewicht:** Dit is vooraf gebalanceerd om de juiste hoeveelheid druk op de stylus uit te oefenen.
6. **Schakelaar Lp/single:** Zet de schakelaar in de stand 7”/12”, al naargelang u een lp of een single afspeelt.
7. **45 RPM Adapter Houder:** Houdt de 45 RPM adapter bij. Wanneer de adapter niet gebruikt wordt, gelieve deze in de houder te plaatsen.
8. **Bluetooth-knop:** druk op deze knop om koppelen via Bluetooth te starten. De led gaat knipperen bij het koppelen met een Bluetooth-apparaat en blijft branden zodra de koppeling is voltooid. Als na een minuut geen Bluetooth-luidspreker wordt gevonden om mee te koppelen, dan wordt de Bluetooth-zender inactief en stopt de led met branden. Bij verbinding met een Bluetooth-apparaat drukt u op deze knop om de verbinding te verbreken.
9. **Volumeknop:** Regel hiermee het uitgangsniveau van het audiosignaal.
10. **Koptelefooningang:** sluit hier een koptelefoon aan (afzonderlijk verkrijgbaar) om naar uw plaat te luisteren.

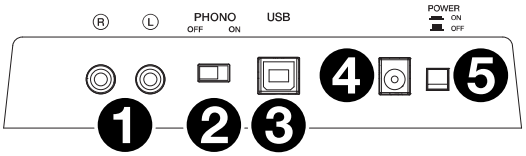


Voorpanel



1. **Keuzeschakelaar 33/45 toeren:** Selecteer met deze schakelaar het toerental van de draaitafel op basis van de plaat die u wilt afspelen.
2. **Start/Stopp:** Wenn Sie **Start** drücken, wird der Tonarm automatisch angehoben und über die Platte geschwenkt. Die Nadel wird je nach 7”/12”-Einstellung an einer bestimmten Stelle aufgesetzt. Wenn eine Platte das Ende erreicht oder **während** der Wiedergabe **Stopp** gedrückt wird, hebt sich der Tonarm automatisch und schwenkt zurück in die Ruheposition.

Achterpaneel



1. **RCA-uitgangen:** Het geluid van de afgespeelde plaat wordt verstuurd naar de RCA-audio-uitgangen.
2. **Voorversterker aan/uit:** Als uw receiver of versterker niet beschikt over phono-ingangen, zet de voorversterker dan aan (**on**). Als uw systeem wel over phono-ingangen beschikt, zet deze schakelaar dan **uit**.
3. **USB-audiouitgang:** gebruik de meegeleverde USB-kabel om uw draaitafel op uw computer aan te sluiten. De USB-verbinding verstuurt het audiosignaal van de draaitafel naar uw computer. Zie hoofdstuk ***Gebruik Pro200BT met uw computer*** van deze handleiding voor informatie.
4. **Stroomingang:** Gebruik de meegeleverde stroomadapter om verbinding te maken met een stopcontact.
5. **Aan-uitknop:** Druk op deze knop om de Pro200BT aan- of uit te zetten.

Operatie

Pro200BT koppelen met een Bluetooth-luidspreker

Pro200BT beschikt over een Bluetooth-zender om audio draadloos te versturen naar een Bluetooth-luidspreker.

1. Zet uw Bluetooth-luidspreker aan en controleer of deze zich in koppelingsmodus bevindt.
2. De Pro200BT draaitafel inschakelen. Wacht vijf seconden voordat deze gereed is om te koppelen over Bluetooth.
3. De **Bluetooth-knop** op Pro200BT indrukken en loslaten om het koppelingsproces met uw Bluetooth-luidspreker op te starten. Zodra Pro200BT verbinding heeft gemaakt met de Bluetooth-luidspreker, blijft de Bluetooth-led branden (blauw). Ook uw Bluetooth-luidspreker moet de succesvolle koppeling aangeven.

   Opmerking: Pro200BT maakt verbinding met de dichtstbijzijnde Bluetooth-luidspreker. Als na vijf minuten geen Bluetooth-luidspreker wordt gevonden om mee te koppelen, dan wordt de Bluetooth-zender inactief en stopt de led met branden.

   Opmerking: Voor een maximumbereik moeten apparaten met Bluetooth 4.0 of hoger worden gebruikt.
4. Muziek afspelen op uw Pro200BT draaitafel. Als u verbinding hebt gemaakt met een Bluetooth-luidspreker met een knop afspelen/pauzeren en u hoort geen geluid, druk dan op de knop afspelen/pauzeren.
5. Pas het volume aan op uw Bluetooth-luidspreker (indien van toepassing) of met de **Volumeknop** van de Pro200BT als u het uitgangsniveau wilt bedienen.
6. Om de koppeling te verbreken: de Pro200BT draaitafel uitschakelen, koppelen over Bluetooth uitschakelen op uw Bluetooth-luidspreker of drukken op de **Bluetooth-knop** op de Pro200BT.

Opmerking: Om verbinding te maken met uw Bluetooth-luidspreker: andere Bluetooth-ontvangers/luidsprekers buiten het bereik van de Pro200BT plaatsen (10 m of verder) of uitzetten.

Afspelen van een Grammofoonplaat

1. Sluit de meegeleverde stroomadapter aan op de Pro200BT en gebruik de **Aan-uitknop** om de Pro200BT aan te zetten.
2. Verwijder de naaldkap van de cartridge.
3. Plaats de slipmat op het draaiplateau en leg een plaat op de slipmat. Als u 45-toerenplaten gebruikt, plaats dan de adapter voor 45-toerenplaten op de centrale spindel voordat u de plaat op het draaiplateau legt.
4. Gebruik de **Keuzeschakelaar 33/45 toeren** om de draaisnelheid (33/45) van het draaiplateau af te stellen op die van uw plaat.
5. Zet de **Schakelaar Lp/single** op de grootte van de plaat die op het draaiplateau ligt.
6. Druk op **Start** om het apparaat automatisch de toonarm te laten plaatsen.
7. Wanneer de plaat het einde bereikt of als tijdens het afspelen **Stopp** wordt ingedrukt, gaat de toonarm automatisch omhoog en wordt hij teruggeplaatst in de rustpositie.

Gebruik Pro200BT met uw computer

Opnemen op uw computer

Voor het opnemen van muziek op uw computer, kunt u gebruik maken van de EZ Vinyl/Tape Converter. EZ Vinyl/Tape Converter slaat uw opnamen op een handige manier op uw computer. Na het omzetten van uw vinylplaten, kunt u ze op cd branden of opladen op draagbare muziekspelers. Gebruik de meegeleverde kaart om de software te downloaden en dan volg de instructies op het scherm.

Opnemen van muziek op uw computer:

1. Wanneer EZ Vinyl/Tape Converter op uw computer is geïnstalleerd, gebruikt u de meegeleverde USB-kabel om de USB-poort van de Pro200BT aan te sluiten op een vrije USB-poort op uw computer.
2. Controleer of de Pro200BT is geselecteerd als het standaardopnameapparaat van uw computer. Zie hieronder voor specifieke instructies voor het besturingssysteem van uw computer.
3. Op uw computer kunt de EZ Vinyl/Tape Converter openen door te klikken op **Startmenu > Alle programma's** (Windows) of op het menu **Toepassingen** (macOS).
4. Volg de instructies op het scherm voor het instellen van de opname. Wanneer u wordt gevraagd om uw muziek af te spelen, beweegt u de **toonarm** van de Pro200BT over de plaat om het afspelen te starten.

   Opmerking: Om tijdens het afspelen te luisteren naar een plaat: luister via de luidsprekers van uw computer (zie hoofdstuk ***Afspelen***), koppel de Pro200BT met een Bluetooth-luidspreker (zie hoofdstuk ***Pro200BT koppelen met een Bluetooth-luidspreker***) of sluit de **RCA-uitgangen** van de Pro200BT aan op een stereo-installatie of actieve luidsprekers.
5. Wanneer u klaar bent met de opname, heft u de **toonarm** van de Pro200BT van de plaat en plaatst u hem terug op de **armklem**.

Surf naar **ionaudio.com/computer-optimization** voor meer informatie over het optimaliseren van uw computer voor audio.

Pro200BT instellen als standaard opnameapparaat

Windows XP

Klik op **Start > Bedieningspaneel** (of **Instellingen > Bedieningspaneel** in Klassieke weergave) **> Geluid en audio-apparaten**. Klik op het tabblad **Geluid** en selecteer onder **Geluid opnemen** de **Pro200BT** als standaardapparaat.

Windows Vista

Klik op **Start > Bedieningspaneel** (of **Instellingen > Bedieningspaneel** in Klassieke weergave) **> Hardware en geluid > Geluid**. Klik op het tabblad **Opnemen** en selecteer de **Pro200BT** als standaardapparaat.

Windows 7/Windows 8/Windows 10

Klik op **Start > Bedieningspaneel > Geluid**. Klik op het tabblad **Opnemen** en selecteer de **Pro200BT** als standaardapparaat.

macOS

Klik op het "Apple"-pictogram in de linkerbovenhoek en klik op **Systeemvoorkeuren > Geluid**. Klik op het tabblad **Invoer**. Selecteer in het menu de **Pro200BT** als het apparaat.

Afspelen

Wanneer u muziek opneemt van de Pro200BT of daarna kunt u naar de muziek luisteren op uw computer door de interne luidsprekers of door een aangesloten koptelefoon.

Opmerking: Pro200BT kan niet worden gebruikt als een afspeelapparaat voor audio van uw computer.

Zie ***De geluidskaart van uw computer instellen als standaardafspeelapparaat*** voordat u de muziek op uw computer begint af te spelen.

De geluidskaart van uw computer instellen als standaard afspeelapparaat

Windows XP

Klik op **Start > Bedieningspaneel** (of **Instellingen > Bedieningspaneel** in Klassieke weergave) **> Geluid** en audio-apparaten. Klik op het tabblad **Geluid** en selecteer onder **Geluid afspelen** de geluidskaart van uw computer als standaardapparaat.

Windows Vista

Klik op **Start > Bedieningspaneel** (of **Instellingen > Bedieningspaneel** in Klassieke weergave) **> Hardware en geluid > Geluid**. Klik op het tabblad **Afspelen** en selecteer de geluidskaart van uw computer als standaardapparaat.

Windows 7/Windows 8/Windows 10

Klik op **Start > Bedieningspaneel > Geluid**. Klik op het tabblad **Afspelen** en selecteer de geluidskaart van uw computer als standaardapparaat.

macOS

Klik op het “Apple”-pictogram in de linkerbovenhoek en klik op **Systeemvoorkeuren > Geluid**. Klik op het tabblad **Uitvoer**. Selecteer **Interne luidsprekers** in het menu als u gebruik maakt van de interne luidsprekers van uw computer of selecteer **Hoofdtelefoon** als u luidsprekers of een hoofdtelefoon gebruikt die zijn aangesloten op de 3,5mm-koptelefoonuitgang van de computer.

Problemen oplossen

Ik hoor geen audio wanneer ik muziek afspeel:

- Controleer of de Pro200BT is ingeschakeld en dat de naald zich op de plaat bevindt.
- Sluit den **Koptelefooningang** aan koptelefoon of sluit de **RCA-uitgangen** aan op een stereoketen of actieve luidsprekers.
- Gebruik de **Volumeknop** om geluidsniveau te vermeerderen.
- Als u muziek afspeelt vanaf uw computer:
  - Zorg ervoor dat de volumeknop van het programma dat uw muziek afspeelt hoog genoeg staat.
  - Zorg ervoor dat de volumeknop van uw computer hoog genoeg staat.
  - U dient ook de USB-kabel die de Pro200BT met uw computer verbindt eerst te ontkoppelen en daarna weer aan te sluiten.
  - Zorg ervoor dat de luidsprekers van uw computer als standaard afspeelapparaat zijn ingesteld (zie ***Operatie*** > ***Gebruik Pro200BT met uw computer*** > ***De geluidskaart van uw computer instellen als standaard afspeelapparaat***).

Ik hoor een bromtoon door mijn speaker of laptop bij gebruik van de draaitafel:

- Als u opneemt op een laptop, sluit de laptop aan op een geaard stopcontact (drie draden).
- Als u de plaat afspeelt door een speaker, sluit aan op een geaard stopcontact (drie draden).

Mijn plaat speelt niet met de juiste snelheid; de toonhoogte is te hoog of te laag:

- Controleer of de **Keuzeschakelaar 33/45 toeren** op de juiste snelheid staat voor uw plaat.

Als u opneemt op een computer:

- Zorg ervoor dat de Pro200BT is ingeschakeld en dat de naald op de plaat staat.
- Zorg ervoor dat Pro200BT op uw computer als standaard opname-apparaat staat ingesteld (zie ***Operatie*** > ***Gebruik Pro200BT met uw computer*** > ***Pro200BT instellen als standaard opnameapparaat***).
- U dient ook de USB-kabel die de Pro200BT met uw computer verbindt eerst te ontkoppelen en daarna weer aan te sluiten.

Als u uw luidspreker niet kunt aansluiten op Pro200BT via Bluetooth:

- Houd uw Bluetooth-luidspreker en Pro200BT zo dicht mogelijk bij elkaar wanneer u verbinding probeert te maken. Zorg ervoor dat zowel het Bluetooth-luidspreker als Pro200BT geen hinder ondervinden van muren, meubels, enz.
- De Bluetooth-verbinding op Pro200BT opnieuw instellen om Pro200BT te ontkoppelen van een ander audioapparaat en herstart het zoekproces. Als dit niet meteen werkt, zet Pro200BT dan eerst uit en vervolgens terug aan. Zie ***Operatie*** > ***Pro200BT koppelen met een Bluetooth-luidspreker*** voor meer informatie.
- De Bluetooth-verbinding op uw luidspreker opnieuw instellen door Bluetooth uit en dan weer aan te zetten.

Appendix (English)

Technical Specifications

Turntable Type	Belt-driven
Motor Type	Isolated DC motor
Speeds	33⅓ / 45 RPM
Output Level	100–400 mV
Wow and Flutter	0.2% or less
Replacement Cartridge	CZ-800-10
Power	12V DC, 500mA
Output Connections	RCA jacks
Dimensions (width x depth x height)	16.7” x 14.1” x 5.1” 424 x 359 x 129 mm
Weight	6.2 lbs. 2.8 kg

Specifications are subject to change without notice. Bluetooth and wireless reception and range are affected by walls, obstructions, and movement. For optimal performance, place the product in the center of the room so it is unobstructed by walls, furniture, etc. Battery life may vary based on temperature, age, and volume usage of product.

Trademarks & Licenses

ION Audio is a trademark of ION Audio, LLC, registered in the U.S. and other countries. macOS is a trademark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries. The *Bluetooth* word mark and logos are owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by ION Audio is under license. Windows is a registered trademark of Microsoft Corporation in the United States and other countries. All other product names, company names, trademarks, or trade names are those of their respective owners.

ionaudio.com

Manual Version 1.0